







#### ாராராராராராராராராராராரா <sub>க</sub>ல்லூரி கீத<sub>ு</sub>

வாழிய யாழ்நகர் இந்துக் கல்லூரி வையகம் புகழ்ந்திட என்றும்

வாழிய யாழ்நகர் இந்துக் கல்லூரி வையகம் புகழ்ந்திட என்றும்

இலங்கை மணித்திரு நாட்டினில் எங்கும் இந்து மதத்தவர் உள்ளம்

இலங்கிடும் ஒருபெரும் கலையகம் இதுவே இளைஞர்கள் உள மகிழ்ந்தென்றும்

கலைபயில் கழகமும் இதுவே – பல கலைமலி கழகமும் இதுவே – தமிழர் தலைநிமிர் கழகமும் இதுவே தலைநிமிர் கழகமும் இதுவே.

#### Ghana Mazhai 2014 - Tonight's Program

Г

Г Г

| 6:00 pm  | Lighting of Traditional Oil Lamp                    |
|----------|---|
| 6:10 pm  | College Song  |
| 6:15 pm  | Welcome Speech by President Mr. K. Vijayarajan      |
| 6:25 pm  | Welcome Dance by Students of Bharatha Choodamani    |
|          | School  |
| 6:35 pm  | Address by Chief Guest Dr. R. Srikanthan            |
| 6:45 pm  | Live Music Programme "Ghana Mazhai 2014" – Part I   |
| 8:00 pm  | Dinner  |
| 8:45 pm  | Live Music Programme "Ghana Mazhai 2014" – Part II  |
| 10:00 pm | Vote of Thanks by Secretary Mr. T. Sujanthan        |
| 10:05 pm | Recognition of Sponsors, Music Group & Dance School |
| 10.15 pm | Raffles Draw by Mr. K. Sathiyalingham L             |
|          | Mr. C. Srinanthakumar                               |
| 10:30 pm | Conclusion  |



**President** K. Vijayarajan

*Vice President* K. Arunagirinathan

*Secretary* T. Sujanthan

Assistant Secretary K. Anpallakan

*Treasurer* S. Vijekumaran

Assistant Treasurer T. Satheeshkumar

Social Secretary K. Sivasuthan

*Sports Secretary* T. Athavan

*Editor* S. Thaneshan

**Committee Members** 

- S. Thavendran
- T. Sriharan
- C. Srinanthakumar K. Sathiyalingham
- A. Thevakumar
- N. Abraham

*Co-opted Members* T. Sivasuthan

- S. Sivanerupan
- T. Athiththan
- G. Parthipan
- S. Sriskanthabalan

யாழ் இந்துக் கல்லூரி பழைய மாணவர் சங்கம் - அவுஸ்திரேலியா

JAFFNA HINDU COLLEGE OLD BOYS ASSOCIATION OF AUSTRALIA, VICTORIA (INC)

Registered Address: 58A Lakefield Drive, Ferntree Gully, Vic 3056 Postal Address: 36 Dunoon Street, Doncastor, VIC 3108 Incorporated Association - Registration No.: A0035084J www.jhcobamelbourne.org.au

On behalf of our committee members of Jaffna Hindu College Old Boys Association of Victoria, Australia, it gives me great pleasure in welcoming you all tonight for Ghana Mazhai 2014.

Since the inauguration on 3 July 1997, the Jaffna Hindu College Old Boys Association has thrived on the support of the loyal old boys of Jaffna Hindu College in Victoria and on the hard work of successive management committees and their families.



The events like tonight bring all the old boys together to cherish school day memories. The old boys of Jaffna Hindu College from various part of the world have formed associations similar ours to assist the alma mater.

The ultimate goal of old boys associations is to assist Jaffna Hindu College to have sufficient facilities to maintain and improve the standard of current and future students.

I'm proud to say that over the years Jaffna Hindu College OBA Association Victoria has undertaken numerous projects such as providing computers for school computer lab, providing laboratory equipment for school laboratories, improving educational facilities and providing reward scholarships to students with outstanding performances in both education and sports.

This year Jaffna Hindu College OBA Victoria has supplied chemicals, equipment and glassware for chemistry lab to enhance the facilities amounting approximately \$6,260 (SLR 761,263).

The success of our association is due to the hard work and dedication of all past and current committee members and their families.

Lastly, I take this opportunity to thank those who have contributed to the success of tonight's function and hope you all enjoy tonight's Ghana Mazhai 2014.

Kathirgamarajah Vijayarajan President 2014 JHC OBA Victoria, Australia

## BOQ the SMSF Bank

#### About Us

At BOQ, we offer a range of competitive products, designed to suit Self Managed Superannuation Funds. Our SMSF banking specialists can provide customised solutions and adapt as self managed superannuation needs evolve.

#### For your SMSF cash account

#### **Superannuation Savings Account**

Designed specifically as a working cash account to manage SMSF income and expenses online with:

- Competitive online savings rate
- No monthly account fee
- Free unlimited direct credits and internet banking transfers to BOQ accounts
- Free unlimited direct debits
- Access to download transaction data for SMSF reporting and returns

#### **Everyday Business Account**

A full service, cost-effective transaction account that can be used as an SMSF working cash account with:

- No monthly account fee for balances \$5,000 and above
- Free BOQ over-the-counter cheques
- Free internet banking transactions (excludes multi-payment)

#### For your SMSF property

#### Limited Recourse Loans<sup>1</sup>

BOQ loans available to SMSF trustees for:

- Purchase of residential investment property
- Acquisition of a business premises
- Fixed and/or variable rates

#### For your SMSF investments

#### **Term Deposits**

Term Deposits available to SMSFs with:

- Terms from 28 days up to 5 years
- Minimum investment amount \$1,000
- Choose how and when interest payments are received

#### **BOQ Trading<sup>2</sup>**

An online share trading service available to SMSFs with:

- A linked orders system allowing management of market entry and exit strategies
- Low brokerage fees from just \$17.95\* for settlement using a BOQ Money Market Deposit Account<sup>^</sup>

#### Get in touch today

If you have any questions about our self managed superannuation products we'd love to hear from you.



These products are issued by Bank of Queensland Limited ABN 32 009 656 740 (Australian Credit Licence Number 244616) (BOQ). The current terms and conditions for these products are available at any BOQ branch. Fees and charges are payable. BOQ will not provide you with advice in relation to the establishment, operation, structure or investment strategy of your Super Fund. You should seek independent advice from a qualified professional on these matters. **1.** Valuation fees are additional, as are the legal fees associated with verifying that the structure of your self managed superannuation fund (Super Fund) is compliant with the Superannuation Industry (Supervision) Act. BOQ's standard credit assessment criteria apply. **2.** "Minimum online rate applicable for CHESS sponsored customers who settle to a BOQ Money Market Deposit Account. BOQ Trading is a service provided by CMK Markets Stockbroking Jimited ABN 69 081 002 851 AFSL No. 246381 ("CMC Markets Stockbroking"), a Participant of the ASX Group and made available at the request of Bank of Queensland Limited ABN 32 009 656 740 AFSL 244616 ("BOQ"). This material may contain general advice. This material has been prepared without taking account of your objectives, financial situation or needs. Before deciding whether to acquire or to continue to hold any financial product referred to in this material, please consider the applicable Product Disclosure Statement, Product Guide, Financial Services Guides ("FGO) or other releavent disclosure documents. A copy of these materials can be obtained from bogtrading.com.au, by calling helpdesk mol 748 977 or via email at helpdesk@bogtrading.com.au. Neither CMC Markets Stockbroking on BOQ are representatives of each other. To the extent permitted by law, BOQ will not guarantee or otherwise support CMC Markets Stockbroking's obligations under the contracts or agreement connected with the BOQ Trading service. ^ BOQ Money Market Deposit Accounts are administered by DDH Graham Limited's Money Market Division.



#### Message from the Chief Guest



It gives me great pleasure in writing this message for the Ghana Mazhai 2014. Even though I have studied at two other schools for longer periods than at Jaffna Hindu College (JHC), JHC has made the most significant and long lasting impression on me. Later in my life, I had the privilege of serving in the JHC Old Boys Association, Victoria (JHC OBA) as a committee member, treasurer and President. It is heartening to see how JHC OBA has grown over the years and organised several cultural events to raise funds for our school as well as getting the old students back together. The web site is well designed and very informative. I am very glad to see that the JHC OBA has helped our school in setting up a computer lab, providing computers, science equipment and funding awards for the JHC students.

I wish the JHC OBA to grow stronger and assist our school for many more years to come.

Dr R (Sri) Srikanthan Environment and Research Division Bureau of Meteorology Melbourne, Australia

இதழாசிரியரின் பேனாவிலிருந்து....🖋

இன்று உங்கள் எல்லோருடனும் 'கான மழை 2014' இதழை பகிர்ந்து கொள்வதில் யாழ் இந்துக்கல்லூரி பழையமாணவர் சங்கம், விக்ரோரியாக் கிளையின் மலர் வெளியீட்டுக் குழு சார்பில் மட்டற்ற மகிழ்ச்சியடைகின்றேன். இந்த மலரினை வெளியிட்ட பெருமை என்னோடு தோளோடு தோள் நின்று அரும் பாடுபட்ட, வேறுபட்ட துறைகளில் பரீட்சயம் மிக்க குழாமிற்கே முற்றிலும் உரியது என்பதை தெரிவிப்பதில் பெருமையடைகின்றேன்.

இவ்விதழுக்கான ஆக்கங்களையும் வாழ்த்துச் செய்திகளையும் விளம்பரங்களையும் மற்றும் வேறு தகவல்களையும் உரிய நேரத்தில் தந்து உதவிய அனைவருக்கும் இதழாசிரியர் என்ற வகையில் நன்றியைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றேன்.

நன்றி

-இதழாசிரியர்-



Assurance of a Better Future!

#### WE PROVIDE



**Pioneer Wealth Solutions Pty Ltd** 

NO: 38 Chancellor Avenue Bundoora Victoria 3083 Australia

Tel: +61 3 9466 8830 Fax: +61 3 9466 8832 Mob: +61 402 506 511/ +61 431 782 437 email:pioneerwealth@optusnet.com.au

Australian Credit Licence Number: 392858

pioneerwealth.com.au



#### JAFFNA HINDU COLLEGE யாழ்ப்பாணம் இந்துக் கல்லூரி

9

யாழ்ப்பாணம் - இலங்கை

Phone: 021 - 222 2431, Fax: 021 222 2431, E.mail : principal @ jhc. lk Web page : www.jhc. lk

Principal V. Ganesarajah B.Com., Dip. in Ed., M. Ed., SLEAS

Deputy Principal **P. Gnanathesigan** B.A., Dip. in. Ed., M.Ed., SLPS



Jaffna - Sri Lanka

Deputy Principal S. Nimalan Sc. Spl. Trd; BA., SLPS

Vice Principal Mrs. S. Surenthiran B. Sc. (Hons), Dip. in. Ed.,

#### Principal's Message – Ghana Mazhai 2014

It gives me great pleasure in sending this message of felicitation to "Ghana Mazhai - 2014" an annual event of Jaffna Hindu College Old Boys Association of Australia, Victoria.

This grand function brings all the old boys of Jaffna Hindu College, who live in Victoria together and assist to raise funds for the development of their Alma Mater. The Jaffna Hindu College Old Boys Association of Australia, Victoria has earned immense gratitude of the Jaffna Hindu College community for their generosity towards the development of your beloved school.

I take this opportunity to thank you for your cash donation to School Development Council, supply of ten computers to computer laboratory, Airfare sponsorship to Junior International Mathematics and Science Olympiad competition in South Africa, Airfare sponsorship to Mathematics and Science Olympiad competition Lucknow India, all required equipments for the Science Laboratory, Cash award and High Jump shoes to Mas. Senthuran, supply of twenty computers including installation of network to the Computer Laboratory.

The recent supply of chemicals, glassware and equipment's (Rs.761,263) for chemistry lab by JHC OBA Australia Victoria will definitely enhance the facility to students. All the teachers and students are overwhelmed by your OBA's contributions.

On behalf of our school community I extend our sincere gratitude and wish "Ghana Mazhai 2014" a grand success.

Principal

Jaffna Hindu College Jaffna

V. Ganesarajah Principal Jaffna Hindu College Jaffna.



THE SCIENCE OF EXCELLENCE

#### Where to Buy AUTO SMART Products?

Head Office: Kim or Dave 02 4975 1488, Fax 02 4975 1499 Sales: Adrian Sykes 0414 652 349 Luke Sykes 0410 839 781

#### Victoria

| Bendigo - Mildura   | Mark Schembri                       | 0400 571 002 |
|---|-------------------------------------|--------------|
| Albury - Shepparton   | Geoff Romero                        | 0417 452 935 |
| Geelong   | Brad Anderson                       | 0411 600 887 |
| West Melbourne  | <b>Brad Anderson</b>                | 0411 600 887 |
| North Melbourne   | Doug Wilson                         | 0411 600 884 |
| East Melbourne  | Clive Ablitt                        | 0407 822 446 |
| East Melbourne  | Luke Ablitt                         | 0408 149 225 |
| Melbourne South   | Paul Bright                         | 0417 600 888 |
| Frankston   | Ron Bright                          | 0408 600 888 |
| A CONTRACTOR OF | and the second second second second |              |

#### NSW

Coffs Harbour Dubbo Tamworth Newcastle Gosford North Sydney Bankstown South Sydney Wollongong 
 David Buckley
 0412 922 707

 Gary Bennett
 0427 681 961

 Wayne Anderson 0427 424 211
 Gordon Richards 0416 299 880

 Woltek Szczypior0411 590 276
 John Szczypior 0415 273 344

 Geoff Stibbard
 0425 251 935

 Geoff Stibbard
 0425 251 935

 Wayne Markham 0414 662 966

#### South Australia

| Adelaide North     | Derek Tubb      | 0403 063 400 |
|--------------------|-----------------|--------------|
| Adelaide South     | (Derek Tubb)    | 0403 063 400 |
|                    |                 |              |
| Tasmania (C        |                 |              |
| Hobart             | Don Jamieson    | 0417 962 901 |
| Lauhceston         | Lee Crocker     | 0429 771 088 |
|                    |                 |              |
| Queensland         | 9               | -            |
|                    |                 |              |
| North Qld          | Doug Guiver     | 0412 621 341 |
| Rockhampton        | Alan Thomnson   | 0414 360 864 |
| North Brisbane     | Adrian Dutney   | 0408 069 269 |
| lpswich            | Wayne MacKenzie |              |
| South Brisbane     | Geoff Green     | 0400 099 962 |
| Gold Coast         | Mike Huahes     | 0411 241 909 |
| Cond Codst         | inine riddires  | 0411241 303  |
| Northern Territory |                 |              |
| Darwin             | Chace Karpenko  | 0410 456 766 |
| Darwin             | onace narpenko  | 0410 400 100 |
| ACT                |                 |              |
| Canberra           | Michael Maguire | 0407 009 630 |
| Valiverta          | mionael magune  | 0401 003 000 |

WORKING TO REDUCE OUR CARBON FOOTPRINT



#### Jaffna Hindu College Old Boys' Association Australia

New South Wales Branch Incorporated (INC 9880521) PO BOX 166,Pendle Hill, NSW 2145,Australia. www.jhcobasydney.com.au

President M.Sivakumaran **Vice President** G.Partheepan Secretary S. Selvakumar Treasurer V. Carthigeyan **Asst.Secretary** M. Sanjayan Asst.Treasurer Rama Surenthiran **Social Secretary** S. Srikumar **Sports Secretary** N.Ramesh

#### **Members:**

S.Aravindhan M.Arivalzhan T.Harichandra M. Kuhasri S.Kunasingam V.Myooran V.Raviraj T.Sasitharan M.Sivanathan S.Sivasuthan S.Mahendravarman A.Vjithan Patrons S.Ponnampalam T.Arulanantham



#### PRESIDENT AND THE COMMITTEE,

It gives me great pleasure in wishing JHC OBA Victoria a grand success with their "GHANA MAZHAI 2014."

On behalf of the JHC OBA SYDNEY, I would like to congratulate the President and the committee of JHC Victoria for organizing such a marvelous musical evening and donating the proceedings of the evening for the school development fund.

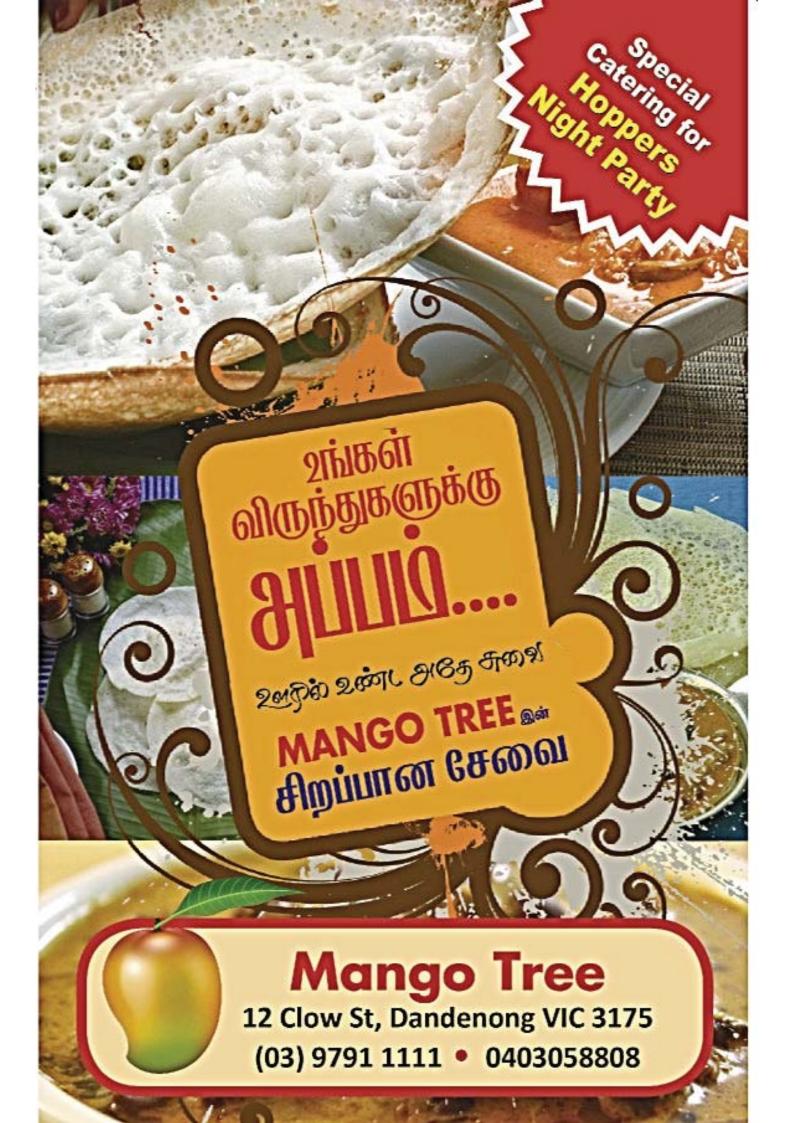
JHC OBA Victoria has been a leader in helping our school in many projects in the past years and continues to support the alma mater in many ways. Today when we look at the school and the height it has reached, we are proud that the old boys also have contributed, at least in a small way, for our alma mater to reach this height.

JHC OBA NSW and VICTORIA have a strong relationship, which we cherish and wish to strengthen and extend further.

I wish JHC OBA Victoria every success in this occasion and in all of their future endeavors.

SIVAKUMARAN MATHIAPARANAM

President 2014 JHC OBA SYDNEY. 10th July 2014.





#### JAFFNA HINDU COLLEGE OLD BOYS' ASSOCIATION OF NEW ZEALAND INCORPORATED

யாழ்ப்பாணம் இந்துக் கல்லூரி பழைய மாணவர் சங்கம் நியூசிலாந்து Incorporated Society Registration. No 2602884

#### Patrons

T.Saththeeswaran I.Gunarathinarajah

**President** S.Gowrishankar

Vice President T.Sriramanathan

Secretary S.Kandeepan

#### **Treasurer** S.Paranthaman

#### **Committee Members**

S.Srithayalan S.Sutharjanan N.Rajkumar N.Mathanaraj S.Saktheepan A.Pirathapan P.Senthilruban

*Editor* A.Thisankar நியூசிலாந்து யாழ் இந்து பழைய மாணவர் சங்கத்தின் வாழ்த்துச் செய்தி....

அனைவருக்கும் வணக்கம்.

அவுஸ்திரேலியா விக்டோரியா யாழ் இந்து பழைய மாணவர்களால் நடாத்தப்படும் "கானமழை 2014" நிகழ்வினை வாழ்த்துவதில் பெரு மகிழ்ச்சி அடைகின்றது நியூசிலாந்து யாழ் இந்துக் கல்லூரி பழைய மாணவர் சங்கம். வழமைபோன்று இம்முறையும் இவ் விழா இனிதே வெற்றிகரமாக நடைபெற எல்லம் வல்ல ஞான வைரவப் பெருமானை வேண்டி வாழ்த்துகிறோம்.

எதிர்வரும் காலங்களில் எமது சங்கச் செயற்பாடுகளை முன்னெடுக்க, விக்டோரியா யாழ் இந்து பழைய மாணவர் சங்கத்துடனான உறவுகளை வலுப்படுத்த விரும்புகின்றோம் என்பதையும் தெரிவித்துக் கொண்டு, மீண்டும், விக்டோரியா யாழ் இந்து பழைய மாணவர் சங்கத்தின் மேலாண்மை குழுவினரை நியூசிலாந்து யாழ் இந்துக் கல்லூரி பழைய மாணவர் சங்கம் சார்பில், அவர்களது சகல செயற்பாடுகளிலும் வெற்றி பெற வாழ்த்தி, இம் மடலை நிறைவு செய்கிறேன்.

நன்றி சு. கௌரிசங்கர் தலைவர்



With Best Compliments From...

#### Dr. Ranji Sriharan (Dentist) BDS (Ade)

135b Jacksons Road Noble Park North VIC 3174 Ph. : (03) 9795 6919 Fax: (03) 9795 6896

#### Dr. Majuri Sriharan (Dentist)

BDS (Ade)

Opening Soon! New Dental Surgery @ 98 Jacksons Road Noble Park North VIC 3174





#### யாழ்ப்பாணம் இந்துக் கல்லூரி பழைய மாணவர் சங்கம் JAFFNA HINDU COLLEGE OLD BOYS' ASSOCIATION

E.mail:yarlinthu@jhcobajaffna.com web: www.jhcoba.com

40,College Road,Jaffna.

.0.4.1.0.7./2014.

#### MESSAGE FROM THE PRESIDENT OF THE OBA

I have great pleasure in sending this message for JAFFNA HINDU COLLEGE OLD BOYS ASSOCIATION OF AUSTRALIA, VICTORIA. The contribution of the OBA-Australia to the growth and development of our alma mater is immense. It is an indication that our brethren where ever they are have not forgotten their roots. The values inculcated during our school days and the tradition and culture deeply embedded in our minds would never allow us to forget our roots.OBA is a symbol of unity among old boys regardless of their age or status. It promotes brotherhood among the members. The brotherhood among Hinduvites continue to flourish where ever they are through the contribution of the OBA branches all over the world. I hope that this will continue forever and we all should join hands to ensure a glorious future for our alma mater.

President: Dr.E. Devanesan (Mobile - 077368833)

Secretary: Mr. K.Gauthaman (Mobile-0779231592)

Tresurer: Mr. R.Kuhananthan (Mobile-0776911696)

Vice Presidents: Mr. V.Ganesarajah (Principal) Dr. P.Lakshman Dr.S.Sivapathamoorthy Prof. P.Balasundarampillai Dr. T.Sriharan Dr. G.Thirukkumaran Asst. Secretary: Dr.P.Nanthakumar

Asst. Treasurer: Mr. S. Vinothkumar

**Committee Members:** Capt. N.Somasuntharam Mr.M. Arulkumaran Mr.M. Ganesharajah Dr.R.Surenthirakumaran Mr.K.Vigneswaran Mr.C.K.Visakaratnam Prof. K.Kugabalan Mr. T.Arunakirinathan Mr. L.Keetheeswaran Mr. B.Jeyaretnarajah Mr. G.Amaresh Mr.V.Srisakthivel Dr.Y. Sivakaran Dr.V.Sutharshan Mr. P. Thayananthan Dr. K.Karthik Mr. V.Rajendra Mr. V.Suresh

### or aranramsi associates

#### **Chartered Accountants and Business Advisors**

- Personal and Business Taxation
- Accounting & Management Consultancy
- New Business Formation

ф

- Superannuation Accounting and Auditing
- Trust and Fiduciary Services
- Company Secretarial Services
- Book Keeping and Payroll Services



Chartered Accountants

Contact: Mr. Sri Sritharan (Chartered Accountant) Phone: 03 9560 3585 • Fax: 03 9560 4363 info@aranramsi.com.au

> Suite G15-G16, Wheelers Hill Business Centre 202 Jells Rd, Wheelers Hill, Vic 3150

| QUALITY<br>Homes                 | For all your development needs contact us on 1300826726  | nents   Apartment Developments  | Commercial Projects   |  | dates.<br>States  |
|----------------------------------|--|---|---|--|---|
| FAST TRACK<br>BUILDING<br>SYSTEM | UNMATCHED QUALITY HOMES<br>on a budget beyond expectations delivered on time   | <b>Our services include:</b><br>Prepare Plans and Obtain Permits   Unit Developments   Commercial Developments   Apartment Developments<br>House and Land Packages   Land Developments   Extensions and Renovations | VANSAN KNOX VANSAN CENTRAL<br>18-16 Koox st. Noble Park. VIB 3174 18-24 Soutt St. DANDENONG. VIC 3175 | VANSAN PARK VANSAN VILLA<br>26. Dumbiane Ateot. Noble Park. Vie 3174 20. James St., DANDENDING, VIE 3175 | Vansan Construction offers<br>unrivalled diversity and flexibility, catering to all types of living situations, tastes and budgets.<br>Level 1, 938, Cheltenham Rd, Dandenong, VIC 3175, Australia. Mob. 0405 101 932<br>Fax: + 61 3 3791 4529 1 Ph: + 61 3 9792 1932 |
| ON-TIME<br>ON-BUDGET             | UNMATCHED O<br>DN A BUDGET BEYOND EXPEC  | Our Services include:<br>Prepare Plans and Obtain Permits  <br>House and Land Packages   Land D   | Residential Projects  | S. Du  | Vansan Co<br>unrivelled diversity and flexibility, cat<br>Level 1, 938, Chettenham<br>Fax: + 61 3 979   |
| V K A S<br>DESIGN GROUP          | IN GENERATING INNOVATIVE IDEAS<br>a versatile architectural legend provides you the best in-class luxurious<br>designs. An incredible innovation that provides you the ultimate<br>residence that your desire for years' |   |   |  | VKAS Design Group, Level 2, 93B Cheltenham Rd, Dandenong, VIC 3175, Australia<br>T: +61 03 8762 0970   E: +61 03 8762 0971   E: infr@vkasdesimmrum com au   |

۱\_

www.vansanconstruction.com.au





T: +61 03 8762 0970 | F: +61 03 8762 0971 | E: info@vkasdesigngroup.com.au



#### Jaffna Hindu College Old Boy's Association (Colombo)

#### PATRONS

Mr. V. Kailasapillai Mr. K. Parameshwaran Mr. W. S. Senthilnathan Hon. Justice K. Sripavan Dr. V. Ambalavanar Eng. N. Sarawanapawananthan. Mr. S. Thillainadarajah Dr. M. Kopalasuntharam Mr. J. Visvanathan Mr. A. Kathiravelupillai Mr. K. Neelakandan Mr. E. Saravanapavan M.P. Mr. S. Raghavan Mr. T. Satchithananthan

#### PRESIDENT EX. OFFICIO Mr. V. Ganesharajah

wr. v. Ganesnarajan

PRESIDENT EXECUTIVE Mr. M. N. Asokan No-19, 3/5, Milagiriya Ave, Colombo-04 077 737 0178

DEPUTY PRESIDENT

Dr. S. R. Krishnarajah

#### VICE PRESIDENTS

Mr. W. S. Kiruparatnam Mr. T. P. Parameshwaran Mr. S. Paramarajan Dr. N. Kumaraguruparan Mr. N. Premkumar Mr. K. Kumaresan Mr. J. Sri ranga M.P.

#### SECRETARY

Eng. N. Kunatharshan 14, 2/1 Initium Road Dehiwala 077 789 6511

ASSISTANT SECRETARY

Mr. S. Suluxshan

TREASURER Mr. T. Thumakandan

ASSISTANT TREASURER

Mr. R. Bhavananthan

#### Mr. S. Gunaharan

COMMITTEE MEMBERS

Mr. S. Aravinth Mr. S. Ariyaratnam Mr. P. Balakrishnan Mr. K. V. Balasubramaniam Mr. T. Harishanth Mr. G. Kirushoban Mr. T. Koushikan Mr. C. R. Ragulan Mr. S.S. Ratnasabapathy Mr. S. Sasitharan Mr. S. Seran Mr. K. Seynthan Mr. S. Sivayoganathan Mr. K. Sundaresan Mr. K. Sureshkumar Mr. C. Tharmarajah Mr. N. Thayanandan Mr. S. Thileepan Mr. S. Umadaran Mr. P. N. Uruthiralingham Mr. G. Vasanthan

3<sup>rd</sup> July, 2014



#### MESSAGE "GHANA MAZHAI 2014"

It gives me a great pleasure to send my message on behalf of OBA Colombo on an occasion where our Old Boys in Melbourne have organized this "Ghana Mazhai 2014" as an annual event to raise funds to assist our school.

All our members join me to wish you all the best and your OBA's effort is indeed a wonderful gesture on your part to continue serving our Alma mater.

We wish that the event would be successful to collect the desired amount and we are at your disposal at Colombo OBA to assist you all in whatever the projects you all intend to start for the development of our School.

God Bless

Yours truly

M.N.Asokan President – JHC OBA Colombo

#### WITH COMPLIMENTS FROM



Trusted Excellence in the Field of Accounting, Bookkeeping and Consulting Services in Melbourne

BAS Services Cash Flow Reports Process Improvement Bookkeeping Services Management Reports Cloud Accounting Solutions Business Plans Budgets & Forecasts Virtual CFO

Contact: Krish Kamalanathan Mobile: 0423597716 Email: admin@numberssmart.com.au Web: www.numberssmart.com.au

## Smartlearner.com.au

 VIT registered & Masters qualified Professional Current Teacher with many years of teaching experience in Australian schools for (VCE, IB, AusVELS, Cambridge A-Levels, GAMSAT) PHYSICS, CHEMISTRY, MATHEMATICAL METHODS, SPECIALIST MATHS & FURTHER MATHEMATICS

REFERENCES AVAILABLE & IMPROVEMENT GURANTEED!

Visit my website (<u>http://www.smartlearner.com.au</u>) and get a time slot from today early for coming years (2014/2015/2016) and study early (at least year ahead) and score. Avoid last minute learning. Create ample time to practice and build confidence to score. You can count colourful results next year.



BOARD OF DIRECTORS

President: Kathir Subramaniam 416-856-6900

Vice President: Tharma Sridharan 416-953-3297

Secretary:

Krishnanandan. R 416-930-9119

Asst. Secretary: Sivapalan. S

Treasurer: Buvanendran.T 416-570-5261

Asst. Treasurer: Premachandra. K 647-430-3419

Web Master:

Mayooran. S 647-920-0106 Directors: Aravinthan. S Chandramohan K Ganesh Shanmugam Jevananthasivam, S Kandeepan.S Kaneshapilli. S Kugathasan. S Manoharan. K Mathialagan. R Mohan Sundramohan Murale. P Nanthakumar. D Param Parameswaran Parathan. N Raikumar R Raveendra. K Ravindran, K Saba Guru Shanthypoosan. J Sivakumaran. M Thayanithy, P Vijyakulasingam. K

Auditor: Logan Senathirasa

#### யாழ் இந்துக் கல்லூரிச் சங்கம் – கனடா

JAFFNA HINDU COLLEGE ASSOCIATION – CANADA

(A REGISTERED NON-PROFIT ORGANIZATION ONT. CPN. # 916235)

P.O.Box 92074, RPO Bridlewood Mall, Scarborough, ON, M1W 3Y8

www.jaffnahinducanada.com E-mail: info@jaffnahinducanada.com

#### Message from Jaffna Hindu College Association Canada

I am very much delighted to send this message on behalf of Jaffna Hindu College Association Canada, to the Souvenir to be published on the occasion of "Ghana Mazhai 2014" organized by the Jaffna Hindu College Old Boys Association of Victoria on August 09 2014. My heartfelt greetings also go out to the President, organizing committee and the board of directors, for the time and effort they put in to organizing the event with their busy schedule.

Life is all about learning. School life is but a preparation to face the challenges that the bigger school called world will offer us once we are out of our schools. The schools therefore extra great influence upon us. They shape our character, mould our mental attitudes and fashion the basic principles of life. For many of us the days spent in school are the happiest and the best days of our life. The very memory of school days fills our minds with nostalgic memories of happy days of yester years.

When I memorize my school-life, I feel that once again became a child and experience my golden days. But alas! It's not possible. So I always carry in my mind the rich treasure of sweet memories of my school-life and share it with my close friends who are my old class-mates.

Today's event "Ghana Mazhai 2014" will bring cherish full memories of our school life.

More importantly, I welcome you all to attend and thank you for your continued support to Jaffna Hindu College Old Boys Association of Victoria's efforts. It is only with your support that we are able to continue to assist with various programs and activities at JHC. Sit back relax and enjoy the evening.

Thank You



Kathir Subramaniam B.Sc.Eng. P.Eng President JHCA Canada.

## **GREENWOOD PLENTY DENTAL CARE**

"Your Family Dentist"

Check ups Scale and Clean Fillings(Restoration) Extractions (Including Wisdom Teeth) Root Canal Treatment Crowns(Porcelain) Veneers **Dental Bridges Cosmetic Dental Treatment including** Teeth Whitening (\*special \$ 250.00) **Dental Implants** Dentures (Acrylic or Metal) **Orthodontic Treatment** Dental Treatment for kids etc.,





JaffmaHindu College old students & their family receive 10% off all Dental treatment

medicare **Child Dental Benefit Scheme Bulk Billed Here** 

Get more wit



Telephone: 9466 7843 Fax No.: 9470 8442 Website: www.gwpdental.com.au

)entacare

1158 Plenty Road (Cnr. Greenwood Drive) Bundoora 3083

HICAPS

Fast claims ... on the spot



யாழ்ப்பாணம் இந்துக்கல்லூரி பழைய மாணவர் சங்கம் (ஐ.இ) Jaffna Hindu College Old Boys Association (UK)

Patrons Mr V Jeyapalan Dr S Jothilingam Dr P Kandasamy Mr A Kuhendrarajah Mr K Narendran

President Mr.K Skandamoorthy

Vice President Mr P Vivekanandhan

Secretary Mr S Thevarajah

Assistant Secretary Mr C Nakeeran

Treasurer Mr P Baheerathan

Assistant Treasurer Mr P Premkumar

Committee Members Mr P Anpalagan Mr M Kurunathan Mr P Navendren Mr M Pirabaharan Mr K Premsankar Mr S T Sanjeevraj Mr S Suganthan

Hon Auditor: Mr Kirupananthavel



யாழ். இந்துக் கல்லூரி பழைய மாணவர் சங்கம் U.K. கிளையின் சார்பில் யாழ். இந்துக் கல்லூரி விக்டோரியா, அவுஸ்ரேலியா, கிளையின் ஆண்டு மலருக்கு வாழ்த்துச் செய்தி அனுப்புவதில் மட்டற்ற மகிழ்சியடைகின்றேன்.

எமது கல்லூரி 125வது ஆண்டில் காலடி எடுத்து வைக்கும் இச் சந்தர்ப்பத்தில் இடம்பெயர்ந்து சர்வதேசங்களிலும் வாழும் பழைய மாணவர்கள் அனைவரும் ஒன்றிணைந்து பாடசாலையின் முக்கிய தேவைகளைப் பூர்த்தி செய்ய உறுதி பூண வேண்டும்.

பாடசாலையின் மைதான அபிவிருத்தி மிகவும் பாரிய ஒரு பொறுப்பாகும். அதனை நிறைவேற்றுவது எங்கள் ஒவ்வொருவரின் கடமையுமாகும். எல்லா பழைய மாணவர் சங்கங்களும் ஒன்றிணைந்து இதனை எவ்வாறு செய்யவேண்டும் என்று திட்டம் தீட்டிச் செயற்படின் எம்மால் முடியாதது ஒன்றுமல்ல.

ஆசிரியர் சிவராமலிங்கம் அவர்கள் ஞாபகார்த்தமாக எமது பழைய மாணவர் சங்கம் ஒரு நூல் நிலையத்தை அமைப்பதற்குரிய வேலைத்திட்டத்தை முன்வைத்துள்ளோம்.

இதனை வெற்றிகரமாக நடாத்தி முடித்திட பயனுள்ள பாடப் புத்தகங்களை அன்பளிப்பாக எதிர்பார்க்கிறோம்.

இராசாயனவியல் ஆசிரியராக கடமையாற்றிய, காலஞ்சென்ற திரு மகாதேவா அவர்களின் ஞாபகார்த்தமாக முல்லைத்தீவு மாவட்டத்தில் வறுமைக் கோட்டின் கீழுள்ள சுமார் 50 பிள்ளைகளுக்கு க.பொ.த (சாதார) வரை இலவசக் கல்வியூட்டி வருகிறோம். அங்கு திறமைச் சித்தி பெற்ற ஒரு மாணவனுக்கு உயர்தர வகுப்பு படித்து முடியும் வரை மாதாந்தம் ரூபா 6000 புலமைப் பரிசிலும் மாங்குளத்தில் இயங்கும் வேறோர் கல்விக் கூடத்திற்கு இரு ஆசிரியர்களுக்கான ஊதியச் செலவையும் பொறுப்பேற்றுள்ளோம்.

எமது சமுதாயத்தின் சொத்து கல்வியே. வடக்கு கிழக்கின் தலைசிறந்த எமது கல்லூரியை தடையின்றி இப்பணியை தொடரச் செய்யவும் நலிவுற்ற பிரதேசங்களில் உள்ள எமது உறவுகளின் கல்வித்தாகத்தை ஊக்கப் படுத்தவும் நாம் எல்லோரும் பாடுபட வேண்டும் என்றும் வேண்டி முடிக்கிறேன்.

அன்புடன் க.ஸ்கந்தமூர்த்தி தலைவர்

> "வாழிய யாழ்நகர் இந்துக்கல்லூரி வையகம் புகழ்ந்திட என்றும்" 9 Nutfield Way, Orpington, Kent, BR6 8EU. Tel: 01689 869212, Mob: 07946 614733

Web : www.jhc-oba.org.uk Email : president@jhc-oba.uk, secretary@jhc-oba.uk Australian Tamil eVents & Business Information Guide

ஆஸ்தீரேலியா தமிழ் நிகழ்வுகளை பட்டியலிட்டு ஒரே பார்வையில் தரும் உன்னத தளம்

#### www.TamilEvents.com.au

கலை கலாச்சார, வழிபாட்டு நிகழ்வுக<mark>ள்</mark>, திரையுலக வெளியீடுகள், பழைய மாணவர் சங்கங்களின் நிகழ்வுகள் மந்நும் தமிழ் தேசிய நிகழ்வுகளை உடனுக்குடன் அறியத்தரும் தளம்.

அத்துடன் நீகழ்ச்சீ ஒருங்கிணைப்பாளர்களுக்கு நீகழ்ச்சீ நாட்களை தேர்வு செய்ய உதவும் நாட்காட்டி.

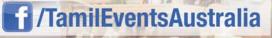
உங்க<mark>ளின் நிகழ்வுகளை எமது தளத்தில் பிரசுரிப்பதற்கு</mark> info@tamilevents.com.au எனும் மின்னஞ்சலூடாக தொடர்புகொள்ளவும்.

Know all up coming Tamil events in one place : Visit www.TamileVents.com.au

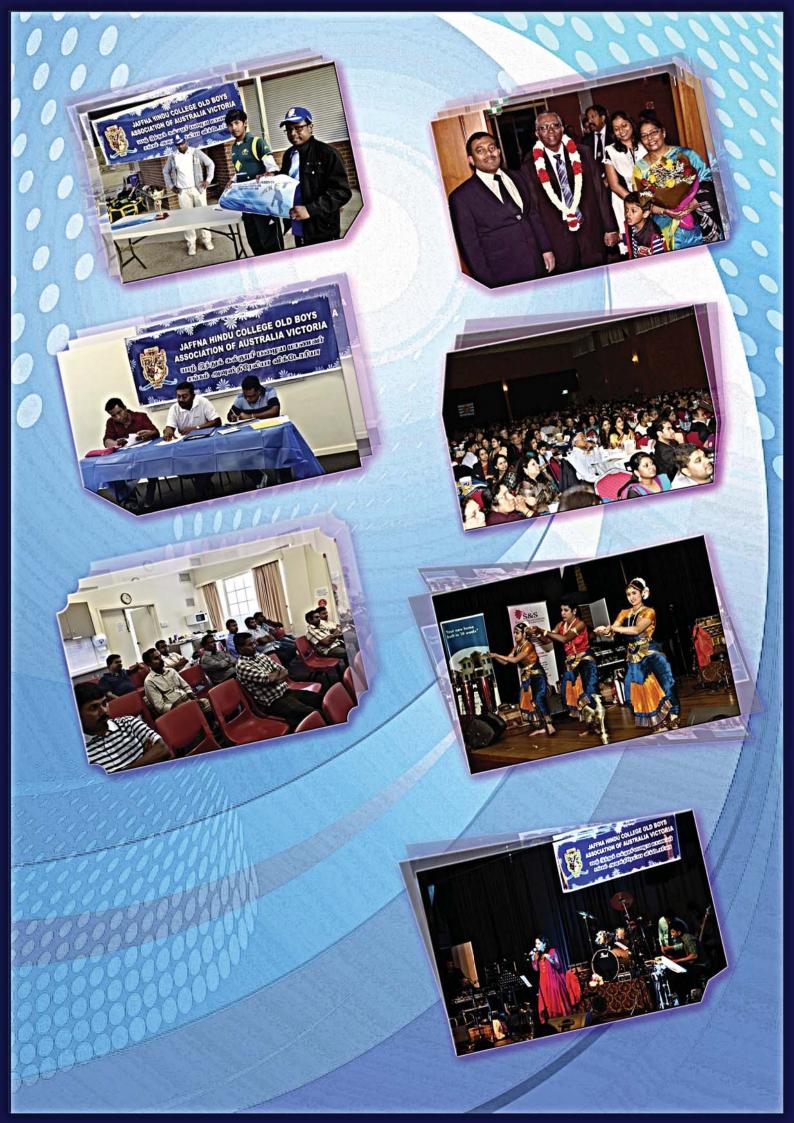
Cultural Events • Literary Events • Religious Events & Temple Festivals Book Releases • Tamil National Events OBAVOCA Events • Community Events & Movies

Event Organizers, no more schedule clashes! check the calendar of Tamil Events before planning your next event

Need to get your event noticed Contact via info@iamilevents.com.au









#### **Recent Projects by JHC OBA, Victoria**

#### Project 1: Computer lab upgrade and expansion - September 2013

Twenty brand new computers with individual Uninterruptible Power supply (UPS) units and required network installation were provided. The total cost of this project was SLR 1,063,000 (AUD \$8,749) including SLR \$995,000 for the twenty computers and SLR 68,000 for network installation.

#### Benefit to students and our school of project 1.

This project facilitates students to access to educational information, e-books and online database platforms via internet for our students. In addition to this, the computers with word processors, presentation software, spreadsheet applications and educational software give a wide variety of opportunity to enhance their educational

needs. They eliminate the significant amount of time spend on traditional writings, presentations and creating tables and forms. These computers serve as a self-guiding tutor for our students. Many educational websites are designed to educate students by providing step-by-step explanations to interactive problems that expands the skills and knowledge of our students. Bringing the computer laboratory to a higher level of information technology can broaden the essential skills of our students.



#### Project 2: Chemistry lab upgrade and expansion - July 2014

Essential equipment, Glassware and Chemicals were supplied to the 'A' level chemistry laboratory to facilitate the educational needs for our students. The total cost of this project was SLR 761,263.50 (AUD \$6,260.00) including SLR 372,257.50 for the chemicals, and SLR 173878.50 for glassware and SLR 215,127.50 for permanent equipment.

#### Benefit to students and our school of project 2

The facilities provided by the OBA Victoria to the chemistry laboratory extends the students scientific learning experience on various types of chemical, material and process science experiments. These facilities will also

enhance the learning method and provide more hands on experience to our students. Having the chemistry laboratory with essential modern equipment and facilities, will help in preparing our students with high calibre knowledge and give them a preferable learning environment. We believe this project can make a positive impact on the involvement and educational performances of our student, where our "INTHU ANNAI" always proud of!



JHC OBA Victoria, Australia



(122 183

> VAST plans available

Proudly supporting the Jaffna Hindu College Old Boys Association, Victoria



EXPERIENCE SHERRIDON'S WINNING QUALI LUXURY & STYLE from as little as \$136,850

At Sherridon, we get the right mix of ingredients to create your dream home. A great design with room to move and at a price which transforms your dream to reality.



#### 'building made easy'

made affordable made simple made yours...

#### **DISPLAY CENTRES OPEN**

Monday-Wednesday 12pm-5pm Saturday-Sunday IIam-5pm

#### 1300 188 668 sherridonhomes.com.au

ARMSTRONG CREEK Saltbreeze Boulevard, (Warralily Estate)

- CLYDE NORTH Flowerbloom Cres, (Berwick Waters Estate) CLYDE NORTH Lipizzan Way, (Selandra Rise Estate) NEW CRAIGIEBURN Vantage Boulevard, (Aston Estate)
- OFFICER Grandvue Boulevard, (Grandvue Estate)
- PLUMPTON Rowling Street, (Aspire Estate)
- TAYLORS HILL Belmont Court, (Taylors Hill Estate)
  - TRUGANINA Barooga Terrace, (Allura Estate) WILLIAMS LANDING Harvey Street, (Williams Landing Estate)

For more information about our home designs or to discuss your build needs, call Gaurav Bhanot on 0404 593 910 or visit us at www.sherridonhomes.com.au



#### 140 Canterbury Road Bayswater Phone 03 97615000

Web: www.bayswaterjayco.com.au

#### The Jayco Team at Bayswater Jayco has satisfied the needs of Caravan Owners for over 35 years!







Bayswater Jayco are " Committed to service which exceeds our clients' expectations, We Listen and We Work with you"



## FOR ALL YOUR REALESTATE NEEDS CALL US ANYTIME !!

#### LOU PAOLA 0409 319 643 DEXTER PRACK 0419 331511

#### SPECIALIST IN RESIDENTIAL SALES AND PROPERTY MANAGEMENT

Tel: 9545 1088

173 Coleman Parade, Glen Waverley

www.glenwaverley.harcourts.com.au





#### நல்லாசான்கள்

பத்து வருடங்களுக்குப் பின் அண்மையில் இலங்கை சென்றிருந்தேன். கிட்டத்தட்ட 25 வருடங்களின் பின் இந்துக் கல்லூரியை எட்டிப் பார்த்தேன். காலைவேளை புத்தகப்பையுடன் அவசரமாக சைக்கிளைத் தள்ளிக் கொண்டு உள்ளே நுளைகின்ற உணர்வு ஏனோ வந்தது. அதிபரின் அறையினுள் செல்லும் போது அந்தத் தயக்கம் இன்னமும் இருந்தது. கட்டிடங்களில் பல மாற்றங்கள் வந்திருந்தாலும், நான் கற்ற வகுப்பறைகள் இன்னமும் அப்படியேதான் இருந்தன. 'பிரசன்ட் சேர்' என்ற வார்த்தை காற்றினிலே வந்தது. இது மட்டும் ஏன் 'உள்ளேன் ஐயா' எனத் தமிழ்ப்படுத்தப்படாதது ஒரு விளங்காத புதிர். ஒரே பார்வையினால் அன்று வகுப்புக்குச் சமூகமளிக்காத மாணவர்களை அறிந்து கொண்டுவிடும் என் வகுப்பாசிரியர் சண்முகலிங்கம், இடாப்புப் பதியும்போது மாத்திரம் ஏன் ஒவ்வொரு பெயராகக் கூப்பிட்டார் என்பதும் எனக்கு விளங்கியதேயில்லை.

Toy shop போன எனது மகன் எதை முதலில் பார்ப்பது என்று தெரியாமல் இங்கும் அங்கும் ஓடுவது போல எல்லா இடங்களையும் பார்க்க மனது பரபரத்தது. "அது எப்படி இருக்கு இது அப்படியே இருக்கா" என என்னைக் கூட்டிச் சென்ற எனது வகுப்புத் தோழன் அறிவழகனிடம் வினாக்கள் எழுப்பினேன். அவன் என்னை அமைதியாக்கி விடுதிக்கு முன்னால் இருந்த புதிய கட்டட (இப்போது பழைய கட்டடம்) மேல் மாடியிலுள்ள வகுப்பறைக்கு அழைத்துச் சென்றான். குழைந்தைகளான நாங்கள் வாலிபர்களாக மாறிய

இங்கல்லவோ. பொற்காலம் அக்காலத்துப் போக்குக்கு அமைய GULF என்ற (General Union of Last Front) 8 உ<u>ற</u>ுப்பினர்கள் உள்ள கடை மாணாக்கர்களின் பொது ஒன்றியத்தை உருவாக்கி விடலைப் பருவத்து வினாக்களுக்கெல்லாம் கூட்டம் கூடி விவாதித்து விடை தேடிய பொழுதுகள். எவ்வளவு எரிச்சலூட்டினாலும் கோபமே கொள்ளாத வெண்பூதம் என்று அழைக்கப்பட்ட ஆங்கில ஆசிரியரின் வகுப்பில் பிரதாபன் படுத்திருந்து பாடிய 'மலையோரம் வீசும் காற்று' அப்படியே என் மனசோடு பாடியது.



'ஞாபகங்கள் மழையாகும் ஞாபகங்கள் குடையாகும் ஞாபகங்கள் தீ மூட்டும் ஞாபகங்கள் நீருற்றும்'

பார்வை வகுப்பறையின் கூரையை நோக்கிச் செல்வதைக் கட்டுப்படுத்த முடியவில்லை. அதைக் கண்டு அறிவழகனின் முகத்தில் கள்ளப் புன்னகை. கூரையின் மேல் வசித்து சேட்டைகள் செய்து கொண்டிருந்த இரண்டு அணில்கள் இன்னும் இருப்பதற்குச் சாத்தியம் இல்லைதான். ஆனால் அந்த அணில்கள் தொடர்பான சமூகக்கல்வி மாஸ்ட்டர் சண்முகராஜாவின் நக்கல்களும் நளினங்களும் எம் வகுப்பு மாணவர்களிடம் என்றும் இருக்கும். அவருடைய வகுப்புகள் எங்களுக்கு என்றும் பிடித்தமானவை. ஆசிரியர் என்ற கோட்டை அவ்வப்போது கடந்து சக தோழனாக எங்களுடன் உறவாடக் கூடியவராக அவரிருந்தார்.

## With best compliments from



**Old Boys of Colombo Hindu College** 



புதிய மண்டத்தின் கீழே சிறுநீர்க் கழிப்பிடத்திற்கு அருகாமையில் நடக்கும் போது தவமணிதாசன் மாஸ்ட்டர் நினைவுக்கு வந்தார். கழிவுத் தொகுதி பற்றிப் பாடம் நடாத்திவிட்டு சந்தேகங்கள் இருந்தால் கேட்கும்படி ஆசிரியர் கூற, கடைசியிலே வருகின்ற நடுக்கம் பற்றி வினாக் கேட்டு சக்கலடி வாங்கிய சக வகுப்பு மாணவன் பற்றி சிரிப்பு மனதிலோடியது. சாதாரண தரப் பரீட்சைப் பெறுபேறுகள் வந்த பின்னர் ஆசிரியர்களுக்கு நன்றி கூற ஒழுங்கு செய்த தேநீர் விருந்தில் கண்டிப்புக்குப் பெயர்போன தவமணிதாசன் மாஸ்ட்டர் உடைந்துபோய், ஐந்து வருடங்களாக பிள்ளைகள் போல வளர்த்த நாங்கள் ஒவ்வொருவரும் காலத்தின் நியதியில் தன்னை விட்டுப் பிரிந்து போகும் ஒவ்வொரு சந்தர்ப்பத்திலும் தனக்குள் ஏற்படும் வேதனையினை கூறிக் கதறியது கண்களில் நீரை வரவழைத்தது.

பழைய மோட்டார் பொறியியல் கட்டடத்திற்கு முன்னால் இருந்த வகுப்பறையை இப்பொழுது காணவில்லை. உயர்தரம் படித்துக் கொண்டிருந்த காலத்தில் ஆங்கிலம் வாரத்தில் ஒரு முறை பாடமாகக் கற்பிப்பிக்கப்படும். பெரும்பாலான மாணவர்கள் ஏதோ ஒரு காரணங் காட்டி அன்று வகுப்பில் இருக்க மாட்டார்கள். ஒரு நாள் வில்வராஜா மாஸ்ட்டர் பாடம் எடுக்கவிருப்பதாகச் சொல்லப்பட்டது. எல்லோரும் வகுப்பிலிருந்தனர். அவரும் ஏமாற்றவில்லை. தம்பிகளா பெரும்பாலான நீங்கள் வின்சர் திரையரங்கில் தற்போது திரையிடப்படும் ஆங்கிலப் படத்தை பார்ப்பதற்கு மறைந்து மறைந்து வரிசையில் நிற்பது எனக்குத் தெரியும். பார்கின்ற படத்தின் பொருளுணர்ந்து பார்ப்பார் மட்டுமே செல்வார் சிவனடிக்கு என்பது திருவாசகம். பரவாயில்லை அந்தப் படத்தின் கதையை இன்றைய பாடமாக சொல்கின்றேன். அதன் பின்னர் படத்தை விளங்கிப் பாருங்களென்று சொல்லி, Young Lady Chatterley இன் கதையை பூடகமாக இந்த வகுப்பறையில் தான் எங்களுக்கு கூறி ஞானமளித்தார்.

ஒவ்வொரு புதன்கிழமைகளிலும் 3.30 மணிக்கு சுண்டுக்குழியிலுள்ள ரியூசனிற்கு போக வேண்டும். இரண்டு மணிக்கு பாடசாலை முடிந்த பின் வீட்டுக்குச் சென்று வர நேரமில்லாததால், வகுப்பறையிலேயே இருந்து விட்டு மூன்று மணிக்குப் புறப்படுவேன். பதினொரு மணி இடைவேளையின் போது நடாஅண்ணரிடம் 2 போண்டாவும், 2 ரோல்ஸ்சும் தனியாக எடுத்து வைக்க காசு கொடுத்துவிட்டு இரண்டு மணிக்குப் பின்னர் அவற்றை தேனீருடன் சாப்பிடுவேன். ஒரு புதன்கிழமை காசு கொண்டுவர மறந்தபடியால், அன்றைய தினம் கன்ரீன் பக்கம் போகவில்லை. அந்நாட்களில் கடன் சொல்லியும் பழக்கமில்லை. ஒரு இரண்டு முப்பதளவில் நடாஅண்ணர் என்னைத் தேடிக்கொண்டு "எங்க காணவில்லை" என்றபடி வகுப்புக்கே வந்துவிட்டார். "பசிக்கப் பசிக்க தண்ணியைக் குடிச்சுப் போட்டே போகப்போறீர். எல்லாம் எடுத்து வைத்திருக்கிறேன், வந்து சாப்பிட்டுவிட்டு போ தம்பி, பிறகு காசு தரலாம்" என்று கூட்டிச் சென்று சாப்பிட வைத்தார். அவ்வளவு மாணவர் மத்தியிலும் ஒவ்வொரு மாணவனையும் நுணுக்கமாக அறிந்து வைத்திருக்க அவரால் தான் முடியும்.

வீதி கடந்து குமாரசாமி மண்டபத்திற்கு வந்தேன். 7ம் வகுப்பில் கீழ்த் தளத்தில் படித்துக் கொண்டிருந்தோம். கொஞ்சம் கூடுதலான கண்டிப்புள்ள மாணவ முதல்வன் ஒருவன் தகுந்த காரணங்கள் இன்றி எம் வகுப்பு மாணவனொருவனை அடித்துவிட்டார். முதல் பாடம் எடுக்க வந்த மனோகரன் மாஸ்ட்டர் அவன் கண்கலங்கியிருப்பதைக் கண்டு கடும் கோபங்கொண்டு உடனடியாக அந்த மாணவ முதல்வனுடன் மிகப் பெரிய வாக்குவாதம் ஒன்றை அடிக்காத குறையாக நடத்திவிட்டார். எக்காரணம் கொண்டும் தன் வகுப்பு மாணவர்களில் எந்த மாணவ முதல்வனும் கை வைக்கக் கூடாதென்று காட்டமாக எடுத்துரைத்தார்.



#### With Compliments

DUSHYANTHI RAJESWARAN Legal Practitioner & Migration Agent Registration No: 68121

1 Settler Court, Glen Waverley, Victoria 3150 Tel: 03 9560 3711 Fax: 03 9560 3722 Mobile: 041 350 7022 Email: <u>dwaran@optusnet.com.au</u>



அழுதுகொண்டு வீடு போகும் என்னை அரவணைத்தபடி அடித்த பையனின் குடும்பத்தாருடன் சண்டைக்குப் போகும் அம்மாவைப் போல அவர் எனக்கு அப்போது தோன்றியது நினைவுக்கு வந்தது.

குமாரசாமி மண்டபத்தின் கூடைப் பந்தாட்டத் திடலைப் பார்த்தவுடன் நெஞ்சில் இனம் புரியாத ஒரு வலி. அங்கே ஓங்கி தெரியாத அதன் வளர்ந்திருந்த பெயர் மரத்தையும் கீழ்க் குவிக்கப்பட்டிருந்த மணலையும் காணவில்லை. மகேசன் மாஸ்ட்டர் என்ற மகத்தான கதை சொல்லி 'ஏழை படும் பாடு' என்ற பரிசுகள் பெற்ற ஆங்கில நாவலை மிக உருக்கமாக ஒவ்வொரு வாரமும் எங்களுடன் பகிர்ந்து கொண்ட குருந்த மரநிழல் அது. வாரத்தின் வகுப்பிலே 100% அந்நாளில் வரவு இருக்கும். மிகுந்த உடல்நலமற்றிருந்த ஒரு மாணவனை அவனது தந்தை இந்தப் பாடவேளையில் மட்டும் கூட்டி வந்த சம்பவம் கூட மறக்கமுடியாதது. ஆசிரிய இலக்கணமென்றால் இவரல்லவோ என பல முறை எண்ணியிருக்கிறேன்.



படிக்கின்ற காலத்தில் அவர்களின் கண்டிப்பால் இந்த ஆசிரியர்களை சில சமயங்களில் எதிரிகளாக உருவகித்ததை நினைத்தால் சிரிப்புத் தான் வந்தது. எங்களை அறியாமலே எவ்வாறு அவர்கள் எங்களை மாற்றியிருக்கிறார்கள் என்பதை இப்போது உணரக் கூடியதாக உள்ளது. மரியதாஸ் மாஸ்டரின் ஆளுமையால் இன்று கூட கொஞ்சம் தலைமுடி வளர்ந்ததும் சலூன் நோக்கி ஓடுகிறேன்.

கல்லூரியை விட்டுப் புறப்படுகையில் வாசலில் நின்று மறுபடி ஒரு முறை திரும்பிப் பார்த்தேன். நாற்பத்து இரண்டு வருட வாழ்கையில் ஏழு வருடங்கள் தான் இங்கு. ஆனால் இது தான் என் வாழ்வு போல ஏன் உள்ளது. என்னுடைய சிந்தனைகள், என்னுடைய விழுமியங்கள், என்னுடைய நண்பர்கள், என்னுடைய நம்பிக்கைகள், என்னுடைய குறைகள், நிறைகள் எல்லாம் இங்கிருந்துதான் உருவாகியது. நான் நானாகியது இங்கு தான் என்பது விளங்கியது.

என்னுடன் வந்திருந்த எனது ஐந்து வயது மகனுக்கு என்ன விளங்கியதோ தெரியவில்லை, "what" என்று என்னைப் பார்த்துக் கேட்டான்.

"குரு பிரம்மா குரு விஷ்ணு குரு தேவோ மகேஸ்வரக குரு சாக்ஷாத் பரம் பிரம்மா தஸ்மை ஸ்ரீ குருவே நமஹ" என்றேன்.

கொஞ்சம் யோசித்துவிட்டு "do I have to say this to my son" என்றான்.

நெகிழ்ந்தவர்: க . அன்பழகன் - யாழ் இந்துக் கல்லூரி (1983-1990)

## With Best Compliments From...

CLEANING

Uleaning Products **Contact:** Rose Telringa 0413 486 948

35 Elizaberth Street Geelong West Vic 3218 Free Call: 1800 251 720 Mobile: 0413 486 948 Fax: 03 5278 8151 Email: cbcaustralia@bigpond.com



## **Commonwealth Bank**

commercial Loans and Business Transactional Banking needs. Please consider us as your first point of contact for all your

# Local Business Banking South East Metro

Senior Banker: Contact no: Address:

Janani Aruliah (03) 8330 0765 28-32 Kingsway Glen Waverley 3150

### New

Roshan's Beauty Parlour At our Dandenong Store

### Roshan's Tailoring Service At our Campsie & Blacktown Stores

### Roshan's Beauty Parlour At our Blacktown Store

# ROSHANS FASHIONS Australia's Superstore in Indian Fashions

7/281 BeamishStreet Campsie, NSW 08 9718 3251 No. 3, 242-250 George Street Liverpool, NSW 02 9601 3888 69-71 Foster Street Dandenong, VIC 03 9792 5688 Shop 2, 57-59 Main St. Blacktown, NSW 02 9676 5991



### பிராண சக்தியும் மனித வளமும்



பிராண சக்தி அல்லது பிராணா எனும் உயிர் அல்லது வாழ்க்கை பிரபஞ்சத்திலுள்ள விசை (சக்தி) யாவற்றையும் இயங்கச் செய்கின்ற ஓர் இயற்கை சக்தியாகும். எல்லா இயற்கை வைத்தியங்களும், சிகிச்சைகளும் இந்த உயிர்ச்சக்தியை எவ்வாறு சமநிலையில் வைத்திருக்கும் புரிந்துணர்வைக் கொண்டே செயற்படுகின்றன. பிராண சிகிச்சை அல்லது 'ரெக்கி' (Reiki) என்று ஜப்பானிய மொழியில் அழைக்கப்படும் சிகிச்சை

முறையானது மிகவும் பழமையானது. இந்த சிகிச்சைமுறை 'கைவலிமை' என்று திபேத்தியரியினரால் சமண சமயத்தில் கூறப்பட்டு பல நூற்றாண்டு காலமாக வழக்கில் உள்ளது.

ரெக்கி (Reiki), ஒரு ஜப்பானிய சொல்லாகும். இது Ray-Key, அதாவது REI – பிரபஞ்சமானது, KI – வலிமையான உயிர் சக்தி (Life force) அதாவது, பிரபஞ்சமான வலிமையான உயிர்ச்சக்தி எனப்படுகிறது. இந்த உயிர்ச்சக்தியானது முதலில் இதனைச் செய்பவரின் (Healer) உள்ளே நுழைந்து, அதன்பின் கை வழியாக இதனைப் பெறுபவரினுள்ளே செல்கின்றது. இப்பிராணா உடல், மனம் (Mind), உயிர் அல்லது ஆவி (Spirit) என்பவற்றைச் சமநிலைப்படுத்துகின்றது.

இச்சிகிச்சை முறையால், புற்று நோயைக் குணப்படுத்தமுடியும், இரத்த அடைப்புக்களை நீக்கமுடியும்; நெஞ்சு எரிவுகளையும், வயிற்று வலிகளையும், கால் மூட்டு வியாதிகளையும், மன அழுத்தங்களையும் அறவே இல்லாமல் செய்யமுடியும். குருவின் மூலம் இந்த அரிய பிராண சக்தி சிகிச்சை முறை அதனை பயிலுபவரிடம் பரவுமானால் அதன் வலிமை நோய்களையும், மன உளைச்சல்களையும், உடல் வேதனைகளையும் தகர்க்கும் மருந்தாக அமையும். இவ்வாறு வழிவந்த பிராணா அல்லது 'ரெக்கி' பல பிரயோகங்களைக் கொண்டது. இதனால் நீரில் சக்தியூட்டலாம், மருந்துகளை மேலும் வலிமையுள்ளதாக்கலாம்; தாவரங்களை காக்கலாம். பொருட்களில், மனிதர்களில், ஏனைய உயிரினங்களில் உள்ள தீயசக்திகளை அகற்றலாம். நேரில் இல்லாமல் தூரத்தில் உள்ளவர்களின் நோய்களை, உபாதைகளை, மன உளைச்சல்களை ரெக்கி அலைகள் (Rays) மூலமாக குணப்படுத்தலாம். இந்த அரிய சக்தியானது, முதன்மையான இறை சக்தியின் வரப்பிரசாதமாகும்; இது எம்மை மட்டுமல்ல எம்மைச் சூழ்ந்தவர் வாழ்க்கையையும் செழுமைப்படுத்தும்.

ரெக்கி அல்லது பிராணா குருவிடமிருந்து சீடர்களுக்கு (Students) உபதேச (Oral) அங்கீகாரமாகவே பரிமாறப்படுகின்றது (Attunement). நாம் ஒவ்வொருவரும், இரட்டை மூலக்கூறுகளின் (RNA/DNA) சேர்க்கையினால் உருவாகிறோம். இவ் ஒவ்வொரு மூலகமும், ஏறு, இறங்கு முகமான அண்ட சராசர (பிரபஞ்ச) உயிர் விசையின் தோற்றமாகும். நாம் இப்பிரபஞ்ச உயிர் விசையை எமக்கு உதவுமாறு வேண்டி, நாம் அச்சக்தியின் ஓட்டத்திற்கு ஒரு கருவி அல்லது ஊடகமாகி, இந்த அரிய பிராணாவை மற்றைய உயிர்களுக்கோ, ஊடகங்களுக்கோ வழங்கி அவற்றைச் சீர்ப்படுத்தலாம்.இந்த பிராணா சிகிச்சையை ஆரம்பிக்கு முன்னர், எம்மை நடுநிலைப் படுத்தி, எம்மில் சக்தியை அதிகப்படுத்த வேண்டியுள்ளது. இதற்கு மிகவும் வலிமையான ஒலிகளை நாம் எம் உதவிக்கு உச்சரிக்க வேண்டியுள்ளது. பொதுவாக ஓம் (OHM), குணகு (Hunah Ku) பயன்படுத்தலாம்.

பிராணா எம் அகத்தில் இருந்து உருவானது, எவ்வாறு ஒரு மனிதனின் நிழலும் அவன் கூட சேர்ந்து இருக்கிறதோ, அது போல இந்த பிராணா (பிராண சக்தி) வும் எம்மிடமே – எம் அகத்தில் கலந்துள்ளது. இப்பிராண சக்தியைக் கொண்டு சிகிச்சை அளிக்கையில் முதல் தடவை, சிகிச்சையின் பலன் எதிர்பார்த்த அளவுக்கு திருப்திகரமாக இல்லாத சந்தர்ப்பங்களும் உண்டு.



E: arc@arcconveyancing.com.au



சில வேளைகளில் முதல் சிகிச்சையின் போது நோ அல்லது நோய் அதிகமாகத் தோற்றும். இது அங்கு, நோய் ஏற்கனவே உள்ளதென்பதும், இந்த நோ அதில் பிராணாவினால் ஏற்படும் மாற்றம் காரணமாகவே ஏற்படும், புதிய விளைவு என்றும் தான் கொள்ளல் வேண்டும்; ஆகவே இது நல்ல அறிகுறியாகும். இரண்டாவது தடவை பிராண சிகிச்சையின் போதும், சில நோய்கள் தீரும் பலன் திருப்திகரமாக இராது போகலாம். மூன்றாவது அல்லது அதன் பின்னுள்ள சிகிச்சைகளின் போது திடீரென மறைந்து விடச் சாத்தியம் உண்டு. இவ்வகைய சந்தர்ப்பங்கள், அதன் பின் சாதாரண வைத்திய பரிசோதனைகளின் போது நிரூபிக்கப்படுகின்றன.

எமக்கு வரும் முதுகு (பின்புற விலா) வலிகள், இடுப்பு நோவுகள், மூட்டு வலிகள் என்பன பலவருடங்களாக எமது உடல் கூறுகள் வளர்த்துக் கொண்ட பழக்கவழக்கங்களும், எமது எண்ணங்களினதும் பிரதிபலிப்புகளே ஆகும். பிராணாவை கூடுதலாக எமது உடலில் கட்டுப்படுத்தி வைக்கையில் அதுவும் தீய விளைவுகளை உண்டாக்குகின்றது. பிராண சிகிச்சையின் மூலமாக இந்த உடல் அங்கங்களில் அதிகமான பிராணாவினால் உண்டாகும் அடைப்புகளை நீக்கலாம். இதனை சுத்தப்படுத்தல் அல்லது தூய்மைப்படுத்தல் (Cleansing) என்று சொல்வார்கள். இந்த பிராண வைத்தியம் ஓர் எளிய யோகமுறை; பல ஆயிரம் வருடங்களின் முன்னமே அறியப்பட்டு வழி வழியாக வழக்கத்தில் வந்தது. இது உடலின் உயிர்சக்தியை, பிராணாவினால் வலிவுறச் செய்து எல்லா உடல் அமைப்புகளையும், உறுப்புகளையும், சீரிய சமநிலையில் வைத்திருக்க உதவுகின்றது.

ஆக்கம்: சு. சிறீநந்தகுமார் யாழ் இந்துக்கல்லூரி - (1967 - 1975 )



## For quality goods just visit us



Exclusive Grocery shop for South Indians & Sri Lankans





🐨 Take Away & Eat In

**We Cater for All Occasions** 

🖻 Vegetarian & Non Vegetarian Foods

20 Boundary Road, Carrum downs (Near Shiva Vishnu Temple) Ph: 9782 8611 | Fax: 9782 8011 | Mel Ref 98 G 10



### Tel: (03) 8640 9610

Email: info@tamizhpallikoodam.org.au

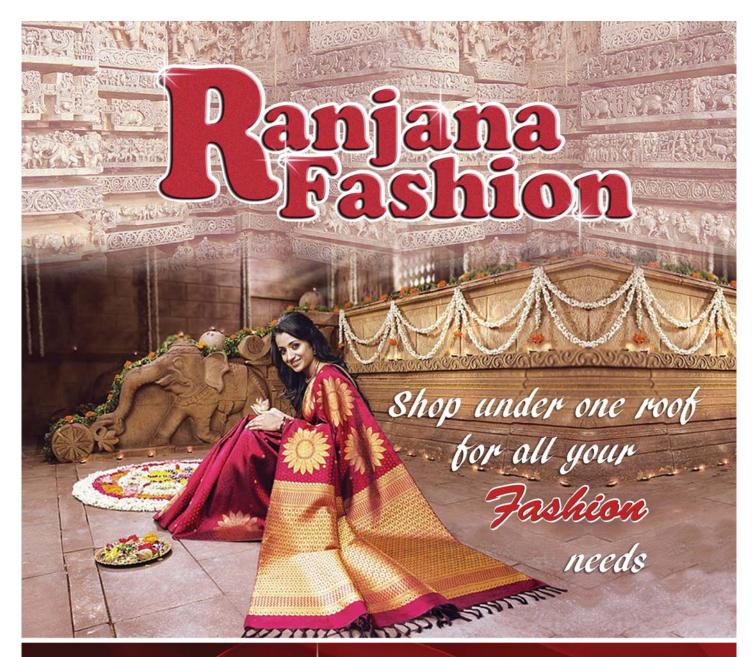
Website: www.tamizhpallikoodam.org.au

We are a not for profit organisation.

Accredited by



Department of Education and Early Childhood Development





T : (03) 9803 3503 M : 0433 334 489 / 0403 114 783 Email : leopillaij@hotmail.com

258 Blackburn Road, Glen Waverley 3150





### TAKING THE FIGHT TO THE SILENT KILLER

Diabetes is a metabolic disease. It is caused by lack or decrease effectiveness of insulin secreted by the body. It is characterized by increase blood sugar level in the body. The complications of which affect important organs in the body such as the heart, brain, kidneys and the eyes. It is also the leading cause of amputation of limbs worldwide.

It has been stated that every one second a new patient with diabetes is discovered somewhere in the world and every one minute a death occurs due to this condition. There has been an exponential rise in the occurrence of this illness particularly in Asia and Africa, where countries do not have sufficient resources to tackle this huge problem. In Sri Lanka too research has shown that nearly one in ten of all adults (more than 40 years old) has already been diagnosed with diabetes or remains undiagnosed. However there is a dangerous trend in the rise in the incidence of diabetes even among children in our country.

When one talks about prevention, it could be in those who are prone to develop the illness as well as identifying and treating complications. Those who are prone to develop diabetes include those with a family history of diabetes, who are overweight, have sedentary occupations, who already have high blood pressure and high cholesterol values. In fact some of them may already be suffering from a condition called "prediabetes" determined by blood sugar estimation.

It has been stated Asians being genetically prone to develop the illness, should be screened for diabetes at least once a year, especially those who are more than 40 years of age even in the absence of above conditions. It is possible that those at high risk could be already harboring the illness and therefore should be tested. It has also been shown that at the time of diagnosis, many have already developed complications, again highlighting the importance of early diagnosis.

#### How can diabetes be prevented in those who are prone to develop the illness?

Diabetes is considered to arise from an interaction between genes and the adverse environment. Since nothing can be done about a person's genetic make-up, the most effective method would be to attend to the environmental factors. The environment mainly consists of life style factors such as diet, lack of exercise and mental stress. All these are components of the modern competitive way of life adopted by most Sri Lankans.





### A great night sleep is our guarantee

### WELCOME TO SLEEPDOCTOR HAWTHORN

Owned and operated by Andrew Cain, **Sleepdoctor Hawthorn** combines the latest bedding technology with good 'old fashioned' customer service.

With over 20 years experience in the bedding industry, we bring unparalleled expertise and knowledge, and are dedicated to helping customers find the mattress that best suits their requirements.

Offering a range of quality lifestyle ensembles, **Sleepdoctor Hawthorn** also provides the finest bedding solutions for people with specific health issues. We also have and a complete range of electric beds in store should this be your preferred option.

**Sleepdoctor's** core business values focus on personalised service, comprehensive analysis and understanding customer needs. Our commitment to ensuring you enjoy the best night sleep possible means your satisfaction is guaranteed.

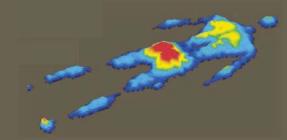
We invite you to visit our contemporary showroom for an obligation free discussion regarding your bedding requirements.

We look forward to seeing you soon.

### SLEEPSENSOR: PRESSURE IMAGING SLEEP DIGNOSTICS

Selecting the best bed for your physical requirements can be somewhat difficult and arduous task. Did you know that on average, Australian's change their mattress every ten years? This combined with the fact that we spend one third of our lives in bed means it is imperative to get our mattress selection right.

Sleepsensor is the Sleepdoctor's exclusive pressure imaging system that removes the guesswork out of choosing your mattress.



Peak pressure points and contact area are two key factors that can impact your comfort. With our expertise and the sleepsensor imaging system, we identify the mattress that is ideal for your body type and sleeping position.

Be fitted today and take the guesswork out of the mattress selection process.

### THE BENEFITS OF AN ELECTRIC BED

A growing number of people are discovering the benefits of using adjustable beds in the home. Offering improved health and wellbeing, an electric bed can also offer pure, uncompromised comfort.

Adjustable electric beds offer complete freedom, while allowing our bodies to sleep the way they want to. With height adjustment ranging from 42 - 85cm, and a lifting capacity of up to 160kg, getting in and out of bed has never been easier.

The medical benefits of sleeping on an electric bed are also extensive. Increased circulation, reduced back pain and relief from respiratory conditions such as asthma are just some of the benefits commonly experienced by customers shortly after purchasing an electric ensemble. Other health benefits including an easing of tension or swelling in the legs or oedema, soothing of neck or shoulder tension, and relief from night time heartburn and acid reflux may also be experienced as a result of adjusting the position of the bed to suit individual requirements.

Offering a ten year guarantee, the extensive range of electric beds at **Sleepdoctor Hawthorn** feature the finest technology from around the world including optional massage functionality which targets specific areas of the body to help you wind down after a long day. Additional features also include safety lighting, wireless control, hi-lo function, varied back and leg positions and most importantly, comfortability.

Gone are the days of electric beds looking like they've just stepped out of a hospital ward. Our range of adjustable mattresses are extremely stylish and provide unsurpassed luxury.

### WHAT OUR HAPPY CUSTOMERS ARE SAYING

We are always delighted when customers express their appreciation for the quality services and products Sleepdoctor Hawthorn provides. Here are some samples of the type of testimonials we regularly receive and are extremely proud.

"Andrew, just a note of thanks to you and Dane for your outstanding service and dedication to customer satisfaction. Retailers like you are very few and far between and we very much appreciate the level of dedication you showed us during, and more importantly, after our purchase and delivery. It's been great having a level of personal attention that exceeded our expectations and sets the benchmark for others to achieve. Thanks again and best wishes to Sleepdoctor Hawthorn for continued success in the industry." - Billy Reizner

"After 2 years of back pain in the morning, the first morning after sleeping on our newly purchased Serenity King bed, I woke up without back pain. I slept deeply and didn't have the usual pain in my lower back. My wife says she sleeps deeper which is great. Andrew from the Sleepdoctor has provided us with above and beyond customer service, which has been the icing on the cake." - Paul & Natasha Tyrrell

### SLEEPDOCTOR HAWTHORN

624 Burwood Road, Hawthorn East VIC 3123 P: 03 9041 4765 E: hawthorn@sleepdoctor.com.au W: sleepdoctorhawthorn.com.au



"Instead of a healthy diet which consists mainly of carbohydrates such as rice, plus fruits, vegetables and moderate amounts of fat and protein, most are prone to consume a diet rich in sugar, animal proteins and fats. This "fast food culture" is rapidly spreading among the younger generations accounting for a large number of children with diabetes. It has also been convincingly shown that a vegetarian diet not only prevents diabetes but also consequent kidney disease.

Lack of exercise too is an important contributory factor for the development of diabetes. Regular physical exercise is not only beneficial in preventing diabetes but also other diseases such as high blood pressure, heart disease and even cancer. Regular moderate exercise such as walking should be done at least 5 times a week for half an hour or more. More vigorous exercise such as jogging, swimming or other active sports should be done at least three times a week.

Mental stress too has become a social problem. Stress is a reaction of the body to an external stimulus such as worry, anxiety or overwork. Methods of avoiding mental stress include relaxation, listening to music, reading, meditation or yoga.

Once a person is diagnosed as having diabetes it is in the interest of all to prevent the development of complications. In addition to adopting a proper diabetic diet, drugs as well as education of the patient about the illness have been shown to arrest or prevent progress of these complications. The prescribed diet and drugs should be taken regularly. As some may already be suffering from complications it is crucial to examine their eyes, measure the blood pressure, check cholesterol levels and the presence of proteins in the urine which may indicate early kidney involvement. Effective treatment options are available for all these conditions if diagnosed early.

Once a complication such as a heart attack, stroke, eye problems and kidney issues is evident, great precautions should be taken to prevent their progress. In addition, new classes of drugs and procedures are now available to achieve good results.

Recently it has been found that low birth weight, atmospheric pollution, gum diseases and even climatic changes too could be risk factors for future development of diabetes. Thus maintaining proper maternal hygiene as well as paying attention to pollution and regular examination of teeth and gums can be beneficial.

By - Dr. Thayananthan Dhushyanthan - Jaffna Hindu College (1982 – 1989)

WWW.SKLAWYERS.COM.AU

**KUGAN KANAGAIYAN** Earrister & Solicitor (+61)402033478

# S K LAWYERS

# 40, NEWPORT ROAD, CLAYTON SOUTH VICTORIA-3169

# Tel: (+613) 95437836 / 85213808. Fax: (+613) 95159478

- Going to court is expensive, but you have many options to resolve the disputes
  One point solution for the best opinion to save your money & time
  - - We have a team of well experience lawyers for your help

| Commercial &<br>Residential Leases | Contract of Law      | Last Wills &<br>Probates | Human Rights         | Landlord & Tenant<br>Law | Traffic / Accident<br>Matters |  |                      |
|------------------------------------|----------------------|--------------------------|----------------------|--------------------------|-------------------------------|--|----------------------|
| Divorce &<br>Family Dispute        | Power of<br>Attorney | Consumer<br>Disputes     | Property<br>Disputes | Conveyancing             | Commercial<br>Matters         |  | Domestic<br>Violence |
| 010                                |                      |                          |                      |                          |                               |  |                      |
|                                    |                      |                          | LAW                  |                          |                               |  |                      |
|                                    | hq                   |                          | <u> </u>             |                          |                               |  | LAW<br>LAW<br>TAW    |
| Commercial &<br>Residential Leases | Contract of Law      | Last Wills &<br>Probates | Human Rights         | Landlord & Tenant<br>Law | Traffic / Accident<br>Matters |  | LAW<br>TW            |



### We offer a wide range of

### **Innovative Immaculate & Ingenious**

professional services to the

**Residential Construction Industry** 

With warm wishes and compliments from Directors and Staff at TGVK Structural Engineering

### Civil Engineering

Quality Assurance Inspections

### Value Engineering

Project Management Services

Facilitate: Architectural documents Energy reports Geotechnical reports Feature surveys

#### **Please Contact:**

### Dr. Kana Thiru

Ph D, B.Sc, RBP, CP Eng, MIE Aust, NPER, MCIA, MACI

**Director & Principal** 

Mobile: 0432 350 584

Phone: (03) 9590 0606

Email: thiruk@tgvk.com.au

Suite 24, Level 3, 799 Springvale Road, Mulgrave Vic. 3170



ENGINEERS CHARITY FUND

Presents

VICTORIAN CHAPTER

N

Proudly

# Melbour ENTHIRA

### 11<sup>th</sup> OCTOBER 2014 - SATURDAY 6:00 PM

GEORGE WOOD PERFORMING YARRA VALLEY GRAMMAR KALINDA ROAD, RINGWOOD

( MELWAYS: 36 D12 )

Carnatic Vocal & Carnatic Violin

- Bharatanatyam Dances & Bollywood Dance
- > Light Cine Music
- By talented and skilled musiciar

Proceeds will mainly go to Vanni & other affected areas in North & East for projects including

- Livelihood Projects for families with women as breadwinner
- Child Sponsorship Programs
- University Scholarship Programs for the needy
- Education support & student scholarship Program for the needy
- Supporting Orphanages
- Artificial Limb fitting Program and
- Many more Micro economic Projects to help families in need

FOR TICKETS : Arivu 0402 097 554 | Dinesh 0407 552 272

Ravi 0407 562 629 | Sujan 0418 357 408

Thave 0403 016 389 | Thiru 0432 350 584 or 9590 0606



npiled and staged

# மாவாரும் விருதுப்போடடியும छिनंनीनर मुद्धेरेहीपार्थ o Birror UNGBOUNT UNC

An Evening of Karaoke competition S Musical Entertainment

பழைய புதிய தமிழ் திரையிசை பாடல்களை Directed by Renowned Karaoke Artist உங்கள் தெரிவில், உங்கள் குரலில் பாத பாடலாம் நிகழ்ச்சியில் பங்குபற்றுங்கள். மகிழ்ந்து பரிசிலை பெற்றிட பாடுவோர் Dr.Rajalingam Rajayogan 6<sup>th</sup> Dec 2014 (Saturday), 6.00PM

# Karaoke Super Tamil Singer 2014

# **ALAGES TAXI SERVICE**

# ONE OF THE LEADING TAXI SERVICES IN MELBOURNE'S SOUTH EAST REGION.

We are here for all your transportation needs. New taxis and Best Drivers.



For Your Taxi Request Please Call Alages on 0416 037 985. Advance booking are much appreciated



### தேயிலைச் சாயம்

"ரீயா?" "கோப்பியா?" நாம் அடிக்கடி கேட்கும் கேள்வி தான் இது. Summer இல் ரீ குடிப்போம். Winter இல் கோப்பி அடிப்போம். ரீ என்பது நம் வாழ்கையில் இன்றியமையாத ஒரு பானம் என்றால் அது மிகையாகாது. இலங்கையில் நாம் கூடுதலாகத் தேநீர் தான் குடிப்போம். இலங்கை, தேயிலை உற்பத்தியில் மிக முக்கிய பங்கு வகிப்பதும், மிக தரமான தேயிலைக்குப் பெயர் போனதும் நமக்கு நன்றாகத் தெரியும். அதைப் பற்றி நான் இங்கு சொல்ல வரவில்லை. ஆனால் அந்தத் தேயிலைக்குப் பின்னால் மிகத் துன்பகரமான கதைகள் பல இருக்கின்றன. சுடுதண்ணீர் பட்டவுடன் தேயிலை கக்கும் அந்தச் சாயம் தேயிலைத் தோட்டத் தொழிலாளர்களின் வியர்வையினதும், இரத்தத்தினதும் கலவையோ என்று நான் நினைப்பதுண்டு.

### வியர்வைச் சாயம்

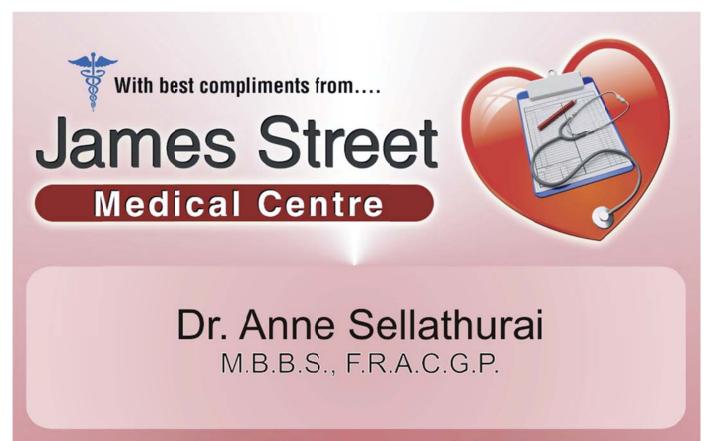
வெள்ளைக்காரர் இலங்கையில் தேயிலை பயிரிடத் தொடங்கியதும் தோட்டங்களில் வேலை செய்வதற்காக இந்தியாவில் இருந்து தொழிலாளர்களை, அதுவும் குறிப்பாக தமிழ்த் தொழிலாளர்களை வரவழைத்துப் பணிக்கு அமர்த்தினர். இலங்கையில் ஆட்கள் இல்லாமலா அங்கிருந்து வரவழைத்தார்கள் என்று நாம் நினைக்கலாம். அதற்கான காரணங்களையோ வாத பிரதிவாதங்களையோ ஆராய்வதால் பலனில்லை. ஆனால் அப்படி பணிக்கமர்த்தப்பட்ட மக்கள் மிகவும் கஷ்டமான வாழ்க்கை முறைகளுக்குள்ளும், கடினமான தொழில் முறைகளுக்குள்ளும், வித்தியாசமான சூழல்களுக்குள்ளும் தள்ளப்பட்டனர். 'முதல் கோணல் முற்றும் கோணல்' என்பது போல் அவர்களது வாழ்க்கை. அப்படித் தள்ளப்பட்டவர்களின் வாழ்க்கை இன்னமும் பின் தங்கிய நிலையிலேயே உள்ளது. அந்த தோட்டத் தொழிலாளர் குடும்பங்கள் தமது வாழ்க்கை முன்னேற்றத்திற்காக மிகவும் பிரயத்தனம் செய்து வருகிறார்கள்.

வைத்தியசாலை, பாடசாலை, தபால் நிலையம், போக்குவரத்து, கடைகள் மற்றும் எந்த ஒரு பொதுக் காரியங்களுக்கும் மிகவும் நீண்டதூரம் கால்நடையாக சென்று வர வேண்டும். இவற்றைவிட தமது தோட்ட வேலைகளுக்காக அதிகாலையிலேயே கொட்டும் மழையிலும் பனியிலும் நடந்து செல்ல தொடங்கி விடுவார்கள்.

அவர்கள் வேலை செய்யும் இடங்கள் மலையும் மடுவுமாகவும், கரடு முரடான நிலங்களாகவும் காணப்படுகின்றன. மதியமாக வெய்யிலின் கொடுமை மிகவும் களைப்பையும், சோர்வையும் அவர்களுக்கு ஏற்படுத்தும். இப்படியாக மிகவும் கஷ்டப்பட்டு வேலை செய்தாலும் அவர்களது வருமானம் மிகவும் குறைந்ததாகவே இருக்கிறது. வறுமையை விட கல்வி அறிவும், போஷாக்கும் குறைந்தவர்களாக இவர்கள் காணப்படுகிறார்கள். மது பாவனை இவர்களிடையே ஒரு சாபக் கேடு. இதன் காரணமாக ஏற்படும் குடும்பப் பிரச்சனைகள் இந்த மக்களின் முன்னேற்றத்திற்கு இன்னும் ஒரு தடைக்கல்லாக இருக்கின்றது. அவர்களது லயன்கள் மிகவும் சிறியதாகவும், வசதிகள் குறைந்தும், போதிய சுகாதாரம் இன்றியும் காணப்படுகின்றன. மின்சாரம், தண்ணீர், மலசல கூடம் போன்ற அத்தியாவசிய வசதிகள் கூட இவர்களுக்குப் பாரிய பிரச்சனையாக இருக்கின்றன.

### With best compliments from





11/63, James Street, Dandenong, VIC 3175 Ph: 03 9793 1962, Fax: 03 9793 1924, Email: jsmc\_anne@hotmail.com



### இரத்தச் சாயம்

தோட்டங்களில் வேலை செய்யும் ஆண்களும் தேயிலைக்கொழுந்து பறிக்கும் பெண்களும் கோரமான இன்னொரு பிரச்சனைக்கு முகம் கொடுக்க வேண்டியவர்களாக இருக்கிறார்கள். தேயிலைச் செடிகள் மிகவும் அடர்த்தியாக நிலத்தை மூடி வளர்வதால் சூரிய வெளிச்சம் கிடைக்காமல் அந்த நிலங்கள் ஈரலிப்பாக இருக்கின்றன. மேலும் சிறு புற்கள் நிறைந்த காடாகவும் அவை காணப்படுகின்றன. இந்தச் சூழல் நுளம்பு, பூச்சிகள் மற்றும் பாம்புகளுக்கும் மிகவும் சாதகமாக இருக்கின்றன. தேயிலைத் தோட்டத்தில் வேலை செய்யும் ஆண்களுக்கும், கொழுந்து பறிக்கும் பெண்களுக்கும் இந்த அபாயகரமான நிலங்களே அவர்களது வேலைத் தளங்களாக விளங்குகின்றன. விரும்பியோ விரும்பாமலோ இங்கேயே இவர்கள் வேலை செய்ய வேண்டியவர்களாக இருக்கின்றார்கள். நுளம்புக் கடிகளுக்கும், விஷ பூச்சிக்கடிகளுக்கும் இவர்கள் ஆளாவதோடு, அடிக்கடி பாம்புக் கடிக்களுக்கும் உள்ளாகின்றார்கள்.

இவற்றை விட பயங்கரமான இரத்தம் உறிஞ்சும் அட்டைகளுக்கும் இவர்கள் முகம் கொடுக்கின்றார்கள். இந்த அட்டைகள் மிகவும் சிறியதாகவும், பாரம் குறைந்ததாகவும், உடலை நீட்டக் கூடியதாகவும் காணப்படுகின்றன. மிகச் சாதாரணமாகவும், பெருவாரியாகவும் அவர்கள் வேலை செய்யும் தோட்ட நிலங்களிலும், புற்களிலும் இவை காணப்படுகின்றன. இந்த அட்டைகள் ஈரலிப்பான காலங்களிலும் சிறுமழை பெய்யும் நேரங்களிலும் பெருமளவில் வெளிப்படுகின்றன. வேலை செய்பவர்கள் நடந்து செல்லும் போது உடனேயே பாதங்களிலும், கால்களிலும், உடம்பின் இவை ஏனைய பகுதிகளிலும் தொற்றிக்கொள்ளும். தொற்றியவுடன் உடலின் மேற் பகுதியை நோக்கி ஊரத் தொடக்கிவிடும். தாம் விரும்பிய ஒரு இடத்தில் இவை தரித்து நின்று இரத்தத்தை உறிஞ்சத் தொடக்கிவிடும். இங்கு பரிதாபமான விடயம் என்னவென்றால், இவை புற்களில் இருந்து உடம்பிற்குத் தாவும் பொழுதோ, உடலில் ஊரும் பொழுதோ, அல்லது இரத்தத்தை உறிஞ்சும் பொழுதோ எம்மால் உணர முடியாது. இரத்தத்தை உறிஞ்சியதும் அவை வீங்கிப் பெருத்து உறிஞ்சுவதை நிறுத்தும், நிறுத்தியதன் பின்தான் வலியை உணர முடியும். அது மிகவும் வேதனையான வலி; அப்பொழுது தான் அந்த அட்டையை எடுத்து எறிவார்கள், அல்லது அவை தானாகவே கீழே விழுந்துவிடும்.

தோட்டங்களில் வேலை செய்பவர்கள் அட்டையைப் பற்றி நன்கு அறிந்து வைத்துள்ளனர். அவதானமாக இருந்தால் அட்டை தாவியவுடன் ஊர்ந்து திரியும் பொழுதே பிடித்து எறிந்து விடுவார்கள். ஆனால் இரத்தம் உறிஞ்சத் தொடங்கியதும் எடுத்து ஏறிய மாட்டார்கள். இரத்தம் உறிஞ்சும் போது வலுக்கட்டாயமாக எடுத்து எறிந்தால் அட்டையின் விஷம் உடலிலேயே தங்குவதால் வலி அதிகமாவதுடன் அந்த இடம் புண்ணாக மாறும். இவர்களின் சோகக் கதையை இத்தோடு நிறுத்துவோம்.

தேநீர் மிகவும் சுவையானதாகவும் நறுமணம் மிக்கதாகவும் உள்ளது. தேனீர் பருகும் போது நாம் ஒரு வித உற்சாகத்தையும் இன்பத்தையும் அனுபவிக்கின்றோம். அதனாலேயே ஒவ்வொரு நாளும் தேனீரை பருக விரும்புகின்றோம். மனிதராக பிறந்த நாம் எந்த ஒரு இன்பத்தையும் அனுபவிக்க முன்னர் சிறிதளவாவது துன்பத்தை அனுபவிக்க வேண்டிவரும் என்பது நம் எல்லோருக்கும் தெரியும். சரிதான் 'ஆனால் இங்கு இன்பத்தை நாம் அனுபவிக்க துன்பத்தை ......



**Address:** 351 Childs Rd, Mill Park. VIC 3082

Ph: 03 9404 4888

**Address:** 870 Old Calder Hwy, Keilor. Vic 3036

Ph: 03 9449 4655



Keilor Medical

**GENERAL PRACTICE** 

CLINIC

**GENERAL PRACTICE** 

**Address:** 176 Blair St, Broadmedows. VIC 3047

Ph: 03 9302 1580

Address: Office 2, 1100 Wellington Rd, Rowville. VIC 3178

Ph: 03 9755 7807

**Address:** Qantas Domestic Terminal, Melbourne Airport, Tullamarine. VIC 3043

Ph: 03 9338 8975

### **ALL OUR MEDICAL CLINICS ARE**

Female & Male Doctors Available



ULLAMARINE AIRPORT

KEILOR

<u>BROADMEADOWS</u>

ROWVILLE



**OPEN 7 DAYS BULK BILLING** 



### தேயிலை மடுவத்துப் பேச்சு....

கடமையை தலையில் வைத்தோம் கூடை தூக்கி முதுகில் வைத்தோம் கடவுளை நெஞ்சில் வைத்தோமே - கண்ணம்மா கடவுளை நெஞ்சில் வைத்தோமே!

அதிகாலை வேளையிலே ஐந்து மணி நேரத்திலே நதியோரம் நடந்து வந்தோமே - நல்லம்மா நதியோரம் நடந்து வந்தோமே!

பச்சை மலை பவள மலை பார்ப்பதெல்லாம் பொன்னு மலை உச்சி மலை உருகும் பனி மலை - உலகம்மா உச்சி மலை உருகும் பனி மலை!

கங்காணி கிழக்க வாறார் கணக்குப் பிள்ளை மேற்க வாறார் தங்காமல் இலையைக் கொய்யடி - தங்கம்மா தங்காமல் இலையைக் கொய்யடி!

மலைகளெல்லாம் மறைஞ்சிருக்கு தேயிலையோ நிறைஞ்சிருக்கு அடியில பாம்புக்கடியடி - அன்னம்மா மடியில அட்டைக்கடியடி!

சம்பளத்தைப் புடுங்கிப்புட்டு இடிச்சிப்புட்டான் என் புருசன் போதையில தவண்டு வாறாண்டி - தாயம்மா போத்தலில முழுகி வாறாண்டி!

லயனில கரண்டுமில்ல லைட் இருந்தால் வோட்டர் இல்ல முடியல்ல எங்க கதையடி - முனியம்மா முன்னோர்கள் செய்த வினையடி!

ஆக்கம் - நொயல் நேரியோ ஏபிரகாம் (1979-1986)





RICH MAHAL BYO

Restaurant & Asian Groceries

○ Sri Lankan ○ Indian ○ Malaysian ○ Tandoori ○ Veģetarian



Every Tuesday Hopper Night





www.richmahal.com.au

We cater for all functions All enquires: 0416 115 123

Vermont South

**Asian Grocery** 

Shop 3 .499 Burwood Hwy

<u>OPEN</u> 7 Days Lunch & Dinner 11.00am to 10.00 pm Open 7 Days 10.30am to 9.00pm **Narre Warren** 

Shop 2/2-8, Victor Crescent Narre Warren

<u>OPEN</u> 6 Days 11.00am to 10.00 pm Monday- Saturday Ph:9705 9366



## **Lebara** mobile

\$24.90/30 days Buy a Mini Mega voucher in store now



### No flagfall

when calling Dialog mobile Dialog

**UNLIMITED** Lebara to Lebara calls in Australia

lebara.com.au

# with the best complements from Quality Groceries

### Quality Groceries

n, Sri Lankan, Pakistani, Fi jian & Bangladeshi Gro

Selling Indian, Sri Lankan, Pakistani, Fijian & Bangladeshi Groceries

Opening Hours Open 7 days Mon - Fri 10am - 8.30pm Sat 9am - 8.30pm Sun 10am - 8.30pm

### Quality Groceries

1116–1120 GLEN HUNTLEY RD GLEN HUNTLY VIC 3163 TELEPHONE: 9571 5544 MELWAY REF: 68 F5 Prondin 61 RAILWAY PDE NORTH GLEN WAVERLEY VIC 3150 TELEPHONE: 9886 8673 MELWAY REF: 71 B2

Proudly Supporting JHC OBA Victoria Annual Dinner & Music Program



### அமரர் மகாதேவா அண்ணன்

"நெருநல் உளனொருவன் இன்றில்லை என்னும் பெருமை உடைத்துஇவ் வுலகு"

நூறாண்டுகளைக் கடந்து பல சரித்திரம் படைத்த யாழ் இந்துக் கல்லூரி வடமாநிலத்தில் பல கல்விமான்களையும், விளையாட்டு வீரர்களையும், உயர் அரச அதிகாரிகளையும் உருவாக்கிய பெருமையுடையது.

''வாழ்க்கை என்றெரு பயணத்திலே பலர் வருவார் போவார் பூமியிலே, வானத்து நிலவாய் சிலர் இருப்பார்'' என்ற கவிஞரின் வரிகள் என் நினைவில் வருகின்றன. கல்லூரி வாழ்விலும் சில மாணவர்கள் தமக்கென ஒரு தனியிடத்தைப் பிடித்து விடுகின்றனர்.

அமரர் நாகராஜா மகாதேவா கல்வியில் மட்டுமன்றி விளையாட்டுத் துறையிலும் தமக்கென ஒரு முத்திரையைப் பதித்தவர். கல்லூரி துடுப்பாட்டத்திலும், உதைபந்தாட்டத்திலும் தனத அணியுடன் சாதுரியமாக ഖിണെവ്നഥ பார்வையாளர்களின் கவனத்தைத் தன் பக்கம் ஈர்க்கும் திறமை படைத்தவர்.

இரசாயன ஆசிரியரும் பின்னர் அன்னாரின் யாழ் இந்துவின் அதிபராகப் பணியாற்றிய திரு பொன்னம்பலம் சில வருடங்களுக்கு அவர்கள் மெல்பேன் முன்னர் பழைய மாணவர் எமது வருடாந்த நிகழ்ச்சிக்கு வருகை தந்த பொழுது அமரர் மகாதேவாவைப் பல வருட இடைவெளிக்குப் பின் கண்டார். அண்ணர் தேவா, தனக்கே உரிய பாணியில் "Sir, do you know me" எனக் கேட்டார். சிந்தித்த மிகுந்த முக ஒரு கணம் அதிபர், மலர்ச்சியுடன் "Oh my god, Dutchan" என்றவாறே அண்ணர் தேவாவை அன்போடு தழுவிக் கொண்டார்.

1984ம் ஆண்டளவில் அவுஸ்திரேலியாவிற்குக் குடிபெயர்ந்து வந்தவர் இங்கும் தமிழ் வளர்ச்சிக்கும், இந்து சமய வளர்ச்சிக்கும் எப்போதும் நன்கு உதவி புரிந்து மிகுந்த ஈடுபாட்டுடன் வாழ்ந்தார்.



கடந்த நூற்றாண்டின் இறுதிக் கட்டத்தில் அவுஸ்திரேலியா நாட்டில் மேல்மருவத்தூர் அன்னை ஆதிபரா சக்தி வழிபாடு சக்தி தேவராஜா அவர்களின் முயற்சியினால் ஆரம்பிக்கப்பட்டு வழிபாடுகள் நடைபெற்ற போது தேவா அண்ணன் மிகுந்த ஈடுபாட்டுடன் பல உதவிகள் செய்து மன்றத்தின் வளர்ச்சிக்கு அக்கறை காட்டினார்.

ஒரு சிறந்த குடும்பத் தலைவனாய், உற்ற நண்பனாய், பலரின் அன்பையும் உறவையும் வளர்த்த ஒரு பண்பாளனை நாம் இழந்து இருக்கின்றோம். அவரை யாழ் இந்துவும், பழைய மாணவர் சங்கமும் என்றென்றும் நன்றியுடனும் நேசத்துடனும் நினைவு கூர்வோம்.

> ''வையத்துள் வாழ்வாங்கு வாழ்பவன் வான் உறையும் தெய்வத்துள் வைக்கப்படும்''

சக்தி கிருஸ்ணபிள்ளை (பழைய மாணவன்)



### So-called Social Media...

In the early days, the difficulty in communication was the expression of one's feelings and their needs to others. Mode of communication was not considered as a limitation then, but the language was the barrier in the communication. Need for communicating ways and modes started to unfold as human needs and wants grow.

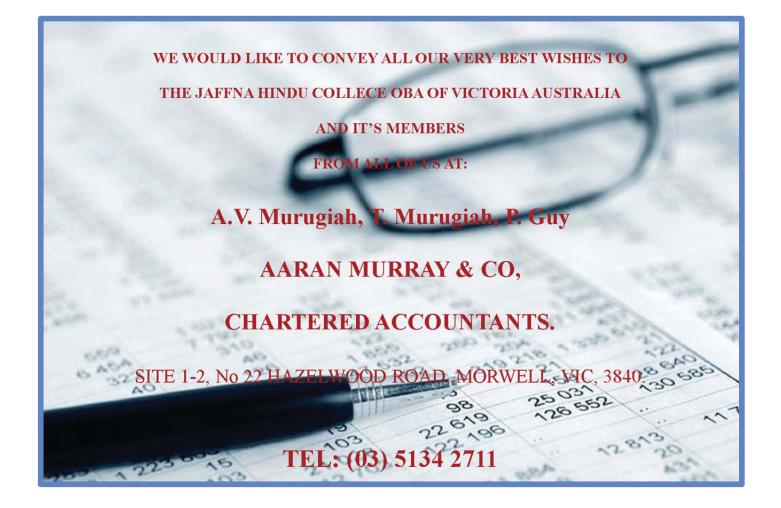
Until recently, letter was considered as most important mode for communication of matters, news, and above all the feelings of the people. Today we are witnessing a semi-retirement of daily postal services and it is not far from its final departure. The very reason for this change is surely due to financial, but it was fuelled by most advanced communication modes, technology and increasing usage of these technologies by essential services and other organisations. Though emails, internet, mobile, video conferencing, etc. are heavily used as a mode of communication, social media takes the lead by combining all of the above within its range by creating a new perspective for the human need. Many organisations are moving fast to foster the enormous benefits from this new invention.

The social media industry values many billions dollars. Facebook, Qzone, Google+, LinkedIn, Twitter and Tumblr are few renowned social media services which are still striving for their success. Users like you and I are the contributors for their business directly and indirectly and our spending time on social media sites and frequency of usage are valuable moments for the success of these businesses. The social media sites that maintain higher number of users have power in the market.



The beauty of the social media is not only connecting many billions of people around the world, this media also individually reaching the end users on time. This revolutionary concept encouraged businesses to invest on this medium and reap the benefits for their successful results. Now every business is compelled to carry a social media face to attract and maintain their customers.

Undoubtedly the social media became a very import part of our day to day life. There are many emotional stories on reuniting with old friends and loved ones through the friends and families connected via social media. These sites are very user friendly and convenient to share our sweet memories, moments and feelings with our friends, families and colleagues. This is an opportunity without boundaries to express our belief and thoughts loudly and strongly. Sharing a photo is not just tagging only, it talks a about us, friends and where we are from.



## ARU DESIGN FOR BUILDING AND PLANNING PERMITS

tour preamp

Contact: Mr. K Arumuganathan T: (03) 9763 8880

M: 04 1165 4576 E: arudesign@live.com.au



World of knowledge is no longer confined in a conventional book. It has now reached to the level of unlimited. Book, article, photo, video, audio, demos, forums, live chats and in much more forms, the information is stored and shared in the social media. Many talents are unveiled and reached millions of users from all over the globe very quickly and at no cost. Many are recognised for their talents and at the same time they are financially too rewarded due to a heavy usage of their pages.

Many job opportunities are arrived through our connections in the social media and it creates a lot of potentials for endless chances for everyone. Commercial entities screen their candidates through social media too. One day it could be a custom to include our social media detail in the resume.

Yes, there is no doubt that the social media brings so much possibilities, recognition and joy. However, inevitably there are known and unknown downsides bundled with their use. We are no longer living in an area where we are physically having access to. We are now reaching out to many people who may or may not be known to us and this state allows chances for misuse of our thoughts, our stories and our history. Every day we learn stories on fraudulent transactions by hackers who steel our information. Spams and viruses are unwanted visitors in our walls and inboxes. It is true that the service is free of charge, but in turn we are obliged for a free monitoring service on our behaviours, preferences, activities, lifestyles and connections and the data are then traded for higher price.

Recent studies also revealed that social media usage is going from hobby to addict state which results in a person's productivity issues on their personal life, studies, and workplaces and changes in behaviours such as anger, anxiety and depression.

There is also growing level of feeling inadequate about their own lives and achievements compared to others. Many young people are victims of online bullying where inappropriate and unwanted matters are tagged. Above all due to lack of privacy in social media, strangers are permitted to wander around our personal pages where our kids could be easily targeted by them.

These consequences are not going to end the use of social media.

However, if we ensure to have adequate measures on security and be vigilant on strange behaviours, we could prevent some of above concerns. Ongoing education to our children on the possible risks of social media usage and advice on how to face them would be very helpful in times. Many countries are now forcing social media sites to enable higher security and rules on privacy. Laws are enforced against cyber bullying by increasing number of nations.

There are many told and untold success stories and they are still counting too. . .

By - Selvarajah Sriskanthabalan – JHC 1995 A/L



-MAC OS

-MAC OS



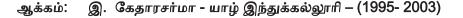
### தமிழ் காவலர்

கம்பனை கண்டறியார் வள்ளுவன் மொழி புரியார் இன்றைய நாளில் செய்யும் இலக்கியம் கூட நாடார் தம் சிறு கிறுக்கல் கொண்டு தமிழையே காப்போம் என்பார் தம்பட்டம் தான் அடிப்பார் தம் நிலை தாம் உணரார்

இலக்கண விதிகள் அறியார் தமிழ் இரத்தத்தில் ஒடுதென்பார் இது பற்றி யாரும் கேட்டால் இணையத்தில் போர்தொடுப்பார் வாழ்ந்திடும் வாழ்வை நயவார் போனதை நினைந்தழுவார் நனைவிடை தோய்ந்து நிதம் நாட்களை தொலைப்பார்

சாளரம் மூடி வைப்பார் சதி புகும் என்றுரைப்பார் அகிலமே அணி திரண்டு அழிக்குது தமிழை என்பார் ஞாலமே போகும் வேகம் நயந்து நாம் போகாவிட்டால் நாளை நாம் தனித்திடுவொம்- நம்மவர் அறிந்தாரில்லை

முடிவிலா விண்ணை ஒத்த அரிய நல் தமிழை யாம்போய் அழித்தலும் காத்தல் என்றும் அலைகடல் சிறு கை கொண்டு இறைத்தற்கு ஒப்பு அரற்றுவார் அழுவார் ஆக்கமாய் பணிகள் செய்யார்



|   | ல் குஸ்திரேலியா முழுவதும்<br>ஒலிக்கும் ஒரே தமிழ் வானொலி<br>திங்கள், புதன், வெள்ளி, ஞாயிறு |  |  |  |  |
|---|---|--|--|--|--|
| <section-header><section-header><section-header></section-header></section-header></section-header> |   | 97.7 FM<br>93.1 FM<br>106.3 FM<br>93.3 FM<br>105.5 FM<br>(SBS2)<br><b>V.SDS.</b> | 8pm - 9pm<br>Hobart:<br>Perth:<br>Darwin:<br>Bathurst:<br>New Castle:<br>Wollongong:<br><b>COM.AU/ta</b><br>k.com/sbstar | 105.7 FM<br>96.9 FM<br>100.9 FM<br>88.9 FM<br>1413 AM<br>1035 AM |  |

www.gotravelclub.com.au

குறைந்த கட்டணதில் விமான பயணத்தை மேற்கொள்ள மெல்பெர்னில் நாடவேண்டிய அனுபவம் மிக்க ஒரே ஸ்தாபனம்

stralia

# We are OPEN until Manual Antional Status Antion And Antion Antio Antion Antion Antion Antio Antion Antion A

★ Competitive rates on airfares

\star Unbeatable hotel rates

AI

★ Discounts on group bookings



(03) 8788 5152

27/11, Bryants Road

GO Trave Experience the Adventure Dandenong, Vic 3175 T: (03) 8788 5152 F: (03) 8788 5153 info@gotravelclub.com.au

### with the best complements from DIVYA INDIAN GROCERIES



FRESHLY OPENED IN WANTIRNA SOUTH

SELLING INDIAN, NEPALESE, SRILANKAN, FIJIAN GROCERIES UNDER ONE ROOF



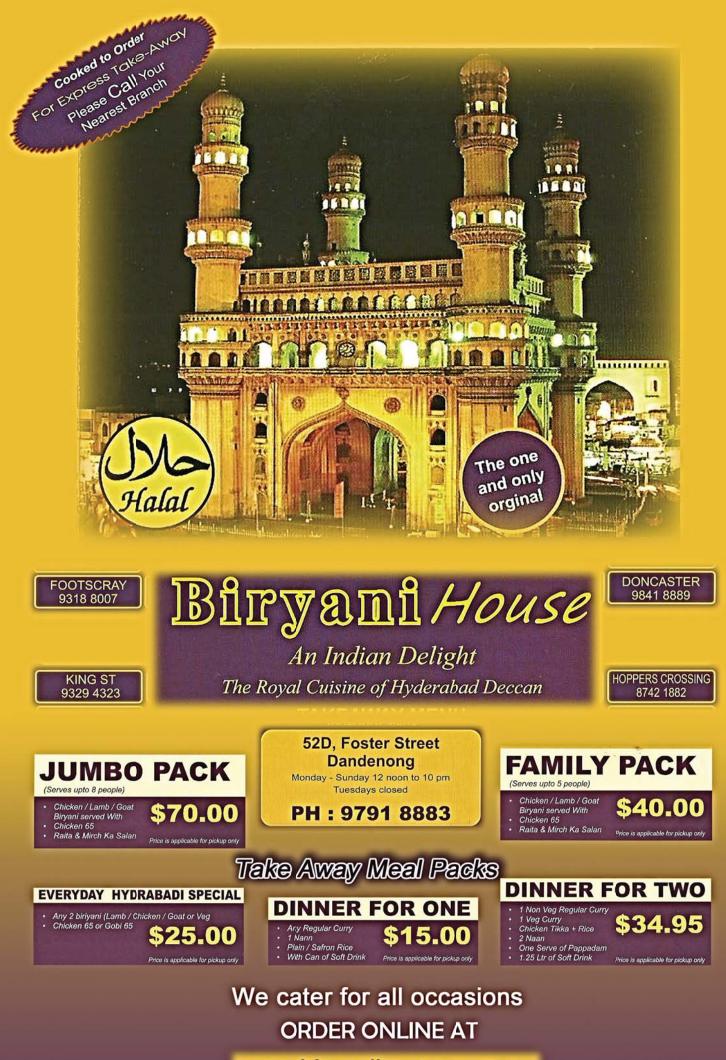


OPENING HOURS: OPEN 7 DAYS 10.30 AM -7.00PM (WINTER) 10.30 AM-8.00PM (OTHER SEASON)





DIVYA INDIAN GROCERIES 104 COLEMAN ROAD,BORONIA.VICTORIA 3155 T: 03 88390168 M: 0413 237 673 MELWAY:64C9



www.biryanihouse.com.au



### நிறம்மாறும் வானவில்

டிங்...

அந்த மின்னுயர்த்தி நான்காம் மாடியில் வந்து நின்றது. அதற்குள் இருந்து அவன் வெளியே வந்தான். சராசரிக்கும் அதிகமான உயரம், அதிக சதைப்பிடிப்பில்லாமலும் இருந்தான். கடந்த இரண்டு மூன்று நாட்களாக சவரம் செய்யப்படாது காணப்பட்டது அவனது முகம்.

"Good morning Hari! How are you?" "குட் மார்னிங் ஷரோன்! நான் வழமைபோல இருக்கி<mark>றன், நீ எப்பிடி இருக்கிறாய்</mark>?" "நான் நல்லா இருக்கிறன். எல்லாம் கெதியா சரியாகிடும் எண்டு நினைக்கிறன்." "நன்றி டியர்"

"Have a Good day! Take care"

"You too"

மேசையில் இருந்த ஹரியின் மொபைல் ஒலிக்க தொடங்கியது. கணனித்திரையில் இருந்து கண்களை அகற்றாமலே மொபைலை தூக்கிப்பார்த்தான். அது பானு.

"<u>வ</u>ைலோ!"

— "ஹலோ! என்ன செய்யுறாய்? லன்ஞ் எடுத்திட்டியா?" "இன்னும் சாப்பிடேலமா. இண்டைக்கு எனக்கு கொஞ்சம் பிஸியா..."

இவன் வசனத்தை முடிக்க முதலே அவள் இடைமறித்தாள்.

"எப்பவும் சாட்டு சொல்லிக்கொள்ளு. அதுக்குபிறகு அல்சர், கஸ்ரிக் எண்டு சொல்லாத." "இப்ப சாப்பிடப்போறன் குட்டி." "வெயிட். உனக்கு பணிஷ்மென்ட் இருக்கு." "என்ன?" "நான் மூண்டு மாசம் சைனாக்கு போகபோறன். நீ கடையில கொட்டிக்கொள்ளு." "என்ன?" "எங்களுக்கு ஒரு புது ப்ரொடக்ட் ட்ரைனிங்டா. என்னையும் செலக்ட் பண்ணி இருக்கிறாங்கள்." "அதுக்கு..." "மூண்டு மாதம் குட்டி. அதுதான் யோசிக்கிறன்......"

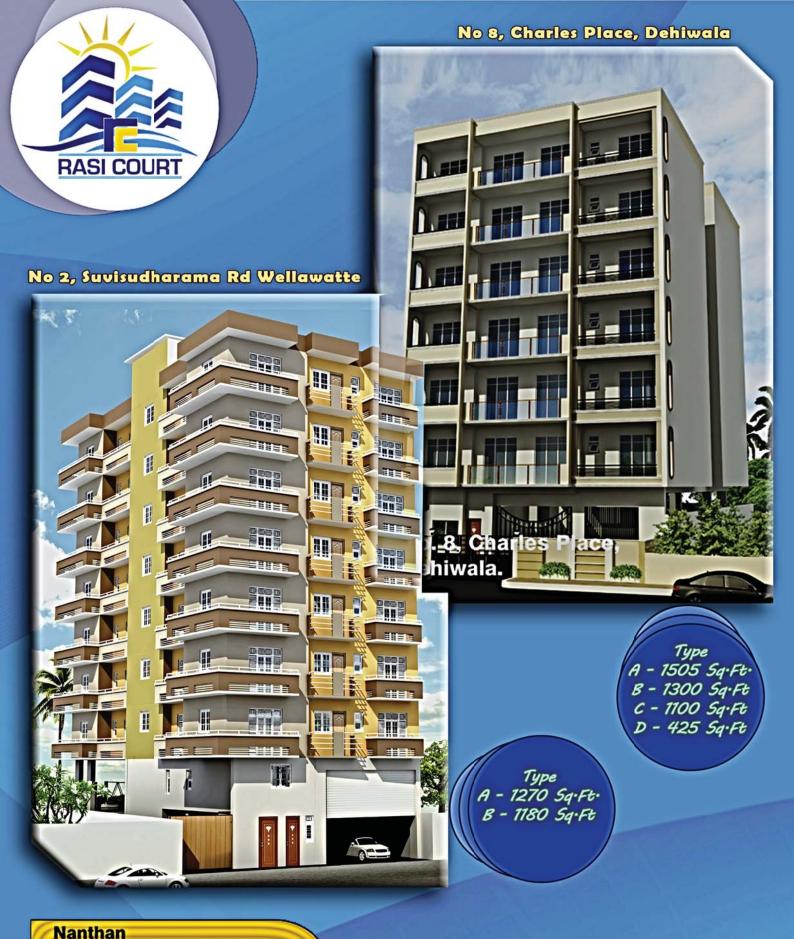
அவள் இழுத்தாள். இவனுக்கு விளங்கிவிட்டது. இப்ப இதுக்கு சரி சொல்லாவிட்டால் வீட்டில அவள் இருந்தாலும் விரதம் தான்.

"ம்....." "என்ன ம்... ஓகேயா?" "எனக்கென்ன நீ போயிற்று வா. நான் இங்க ஜாலியா என்ஜாய் பண்ணுறன்." "பண்ணு. பண்ணு... பாய்." "பாய்" \* \* \* \*

மதிய சாப்பாட்டை ஹரி முடித்துக்கொண்டு வந்து தனது வேலையில் ஆழ்ந்திருந்தபோது இண்டர்காம் ஒலித்துக்கொள்ள தொடங்க அவன் அதை பார்த்தான். ரிஷப்ஷனிஸ்ட் யான் ஷின்.

"ஹலோ Yan!" "ஹலோ ஹரி! எப்பிடி இருக்கிறாய்?" "நான் நன்றாக இருக்கின்றேன். நீ எப்பிடி?" "நானும்தான். ஆ... உனக்கு ஒரு கூரியர் வந்திருக்குது. போகும்போது எடுத்துக்கொண்டு போ." "ஓகே, தேங்க்ஸ்." "Bye" "Bye"

\* \* \*



Sri Lanka : 0094 77 422 0276

Australia : 0061 46 969 7500

NIVEYANS PROPERTY DEVELOPERS (PVT) LTD NO.8, CHARLES PLACE, DEHIWALA Email: nanthans22@gmail.com



நேரம் நள்ளிரவை நெருங்கிக் கொண்டிருந்தது. தலைக்கு மேலே எரிந்து கொண்டிருந்த ரியூப் லைட் வெளிச்சத்தில் ஹரி எதையோ தேடிக்கொண்டு இருந்தான். அறை முழுவதுமே பொருட்கள் இறைந்துபோய் கிடந்தன. அறைக்கு வெளியே தூறிக்கொண்டிருந்த மழை இதமான தட்பவெட்ப நிலையை தந்து கொண்டிருந்தது. ஆனால் அதையெல்லாம் அனுபவிக்கும் மனநிலையில் அவனில்லை.

\* \*

\*

"ஹரி... ஹரி..." "என்ன பானு?" தேடினது காணும். வந்து படு." "வாறன்மா... நாளைக்கு உனக்கு ஃபிளைட். நீயெண்டா அதைப்பற்றி யோசினை இல்லாமல் இருக்கிறாய்." "அதை நான் ஒஃப்பிஸிலதான் விட்டிட்டு வந்திருப்பன். H.R. சேர்ட்டிஃபை பண்ணி தந்தாபிறகு லாச்சிகுள்ள போட்டனான் எண்டு நினைக்கிறன்."

அதற்கு இவன் சுரணையே இல்லாமல் உம் கொட்டினான்.

\* \* \*

நேரம் இப்பொழுது நள்ளிரவை தாண்டியிருந்தது. அன்றைய வேலைப்பளுவாலும் நீண்ட காரோட்டத்தாலும் அவன் நிறையவே களைத்துப்போய் இருந்தான். அன்றைய நாள் முழுவதும் கணனித்திரையையே பார்த்து பார்த்து வறண்டிருந்த அவனது கண்கள் மெதுவாக எரியத்தொடங்கின. *இதிலதானே அதை வைச்சனான். ம்... எங்க போனது?* 

அந்த புத்தக இறாக்கையை பார்த்து தனக்குள்ளே கேட்டுக்கொண்ட கேள்விக்கு அவனிடம் பதில் இல்லாமல் போனது.

தேடினது காணும் இனி போய் படுப்பம்.

அவன் அந்த அறையை விட்டு வெளியேறும்போது மீண்டும் திரும்பி அந்த புத்தக இறாக்கையை பார்த்தான். அதன் மேல்தட்டில் பானுவினுடைய அழகுசாதன பொருட்கள் நிறைந்த பெட்டி இருந்தது. அதை மெதுவாக தூக்கினான். திறந்து பார்த்தபோது அதிலிருந்து வந்த சுகந்த வாசனை அவனை ஏதோ செய்தது.

ஒருவேளை இதுக்கு பின்னால விழுந்து இருக்குமோ... ஒருக்கா அரக்கி பார்ப்பம்.

மெதுவாக தனது பலம் கொண்டு அந்த புத்தக இறாக்கையை நகர்த்தினான். சுவருக்கும் அந்த இறாக்கைக்கும் இடையே அந்த கவர் கிடந்தது.

\* \* \*

மெதுவாக படுக்கை அறைக்கதவை திறந்து உள்ளே நுழைந்தான் ஹரி. அறையினுள்ளே மிகவும் மங்கலான நீல நிற இரவு விளக்கு ஒளிர்ந்துகொண்டு இருந்தது. காற்றுச்சீராக்கி ஒருவிதமான இரைச்சல் ஒளியை எழுப்பியவாறே இதமான குளிர்ந்த காற்றை வாரி இறைத்துக்கொண்டிருந்தது. கட்டிலின் ஓரத்தில் பானு மல்லாக்காக படுத்திருந்தாள். போர்வையால் அவள் கழுத்துவரை போர்த்தியிருந்ததால் அவளது அங்கவளைவுகள் பெருமளவு ஒளிந்து போயிருந்தன. என்னதான் பார்த்து பழகியவளானாலும் அந்த மங்கலான வெளிச்சத்தில் அவள் தூங்குவதை பார்த்தபோது அவனுக்குள் குறு குறு என்று இருந்தது. மேசை மீது இருந்த கோப்பையில் இருந்து சிறிது தண்ணீரை குடித்துக் கொண்டான். இப்போது கட்டிலை நெருங்கி அவளை தாண்டி கட்டிலில் படுத்துக் கொண்டான்.

திடீரென்று கட்டிலில் ஏற்பட்ட அசைவு பானுவின் உடலையும் அசைக்கவே செய்தது.

"ஐ லவ் யூ ஹரி…" "மீ ரூடா…" "We wish the Old Boys Association of Jaffna Hindu College the very best in all their service activities."

# **AMBI ASSOCIATES**



Barrísters & Solícítors Attorneys at Law & Consultants





### EXPERIENCED IN

\* Immigration Law,
\* Customs,
\* Excise,
\* Quarantine Law,
\* Criminal Law,
\* Family Law,
\* Civil Proceedings,
\* Conveyancing,
\* Leases & Agreements,
\* Least Wills & Probates,
\* Powers of Attorney,
\* Court Apperances &
\* Industrial Disputes.

For your Peace of Mind, the Partners, a husband and wife team with **42** and **41** years of continuous experience respectively in the Legal Profession, would be pleased to assist you with all your Legal needs.

### MRS. NIMALINI AMBIKAIPALAN

Barrister & Solicitor, Attorney at Law LIV Accredited Specialist in Immigration Law Fellow of the Migration Institute of Australia Member of Migration Alliance Registered Migration Agent No : 9359526

### WHEELERS HILL OFFICE

14 Farnham Avenue, Wheelers Hill 3150 T: 03 9562 0058 or 03 9511 5134 F: 03 9562 5098 M: 0400 244 539 E: acamb1@bigpond.net.au

### **MR. AMBI C AMBIKAIPALAN**

Barrister & Solicitor, Attorney at Law Custom, Excise, Quarinite Law Expert (Ex Attorney General's & Customs Lawyer) Member of Migration Alliance Registered Migration Agent No; 9905055

### **NOBLE PARK OFFICE**

21 Ian Street, Noble Park 3174 T: 03 9540 8555 F: 03 9540 8566 M: 0411 244 537 E: ambi@ambiassociates.com.au



அவள் அவனை நோக்கி திரும்ப அவன் அவளை தன்னை நோக்கி இழுத்துக்கொண்டான். அவனது கைகளுக்குள் அவள் விரும்பி சிறைப்பட்டாள்.

\* \* \*

இரவு பத்து மணியைத்தாண்டி இருந்த அந்த நேரத்திலும், அந்த பிரதான சாலையில் வாகனங்களின் எண்ணிக்கை குறையவில்லை.

உள்நாட்டு தயாரிப்பான வெள்ளை நிற ப்ரோடோன் இன்ஸ்பைராவில் ஹரியும் பானுவும் விமான நிலையத்துக்கு போய்க்கொண்டு இருந்தார்கள். இளையராஜாவின் 80கள் மெதுவாக மனதை வருடிக்கொண்டு இருந்தன.

"ஹரி! நீ அடிக்கடி சைனீஸ் சாப்பிடாத. நாயர் கடையில சாப்பிடு..."

"ம்…"

"என்ன ம்...? அதுக்கு பிறகு வயிறு பழுதாகிட்டுது, பைல்ஸ் வந்திட்டுதெண்டு சொல்லேலா." "ம்..."

"ம்... பிறகு வீட்டில லைட், ஏசி எல்லாம் ஓஃப் பண்ணிட்டு படு, வெளியில போ..." "ம்..."

"ஆ... நீ இவ்வளவு நாளும் நேரம் இல்லை நேரம் இல்லை எண்டு சொல்லுவியே... இனி நல்லா நேரம் கிடைக்கும். பியானோ வாசி. ஃபிரண்ட்ஸோட நல்லா என்ஜாய் பண்ணு."

"ம்... நீ அங்க ஏர்போர்ட்டில இறங்கின உடனே ஒரு சிம் எடுத்திடு. அப்பிடி எண்டாத்தான் ஈசி. பிறகு வைபர்ல அடிச்சு கொள்ளலாம். ஓகே?"

"ஓகேடா... நீ என்னை விட்டிட்டு எப்பிடி சமாளிக்கபோறாய்?"

முதல் முறையாக அவளையும் மீறி அவள் குரல் உடைந்தது.

\* \* \*

காலை 7:00 மணி. அலாரம் இடைவிடாது ஒலித்தது. ஹரி தட்டி தடவி அலாரத்தை நிறுத்தினான். மெதுவாக சோம்பல் முறித்துக் கொண்டான். இன்றுடன் மூன்றுமாதம் முடிகின்றது. அந்த காலைப்பொழுதிலும் அவனது மனம் சோர்ந்து இருந்தது. இந்த இரண்டு வருடங்களில் இதுதான் முதல்முறை பானுவை இவ்வளவு நாட்கள் பிரிந்து இருப்பது. சேற்றும்பா பானா எவில் வர் சான்

நேற்றும்கூட பானு கனவில் வந்தாள்.

"ஒழுங்கா சாப்பிடுறியாடா? ஏன் இளைச்சுபோட்டாய்?" "......." "உனக்குத்தான் இப்ப நிறைய நேரம் கிடைக்குமே?" "......" "என்னையே யோசிச்சுக்கொண்டு இருக்காமல் உன்ர வேலையள கவனி." "ஐ லவ் யூ பானு!" "ஐ லவ் யூ ரே ஹரி!" "ஐ லவ் யூ ரே ஹரி!" "ஐ லவ் யூ சோ மச்டா" "மீ ரூ..."

இவனுக்கு அழுகை குமுறிக்கொண்டு வந்தது. அழுதான். அழுது முடித்து அடங்கி எழுந்தான். இரவு ஹரி தேடி எடுத்த அந்த கூரியர் கடிதம் மேசை மீது கிடந்தது. MH370 இல் காணாமல் போனவர்களுக்கான காப்புறுதி நட்டஈடு.

(அனைத்தும் கற்பனை)

ஆக்கம்: சஞ்சுதன்- யாழ் இந்துக் கல்லூரி (1997- 2005)

# A Better DENTAL CARE

.....for the whole family

# we care for your

Smil



Casey Professional Suites Suite 3 / 6 - 8, Langmore Lane Berwick contact@dentcare.com.au



### விஞ்ஞானக் கல்விகற்பதற்கான ஆர்வத்தை தூண்டல்

அறிவியல் என்பதே விஞ்ஞானத்திற்கு கொடுக்கப்படும் விளக்கமாகும். இவ்விஞ்ஞானம் எனும் பொருளில் ஆராய்ந்து உண்மையை கண்டறிதல் என்பது முக்கியத்துவம் வாய்ந்தது. ஆராய்ந்தறிதல், உறுதியோடு மெய்ப்பித்தல் என்பன விஞ்ஞானத்திற்கு கொடுக்கப்படும் விளக்கங்களாகும். இவ் விஞ்ஞானக் கல்வியை தேடி ஆராய்ந்து கற்பதற்கு மாணவர்களுக்கு சந்தர்ப்பமும் ஊக்கமும் அளிக்க வேண்டியது கடமையாகும். அந்த வகையில் சிறு பராயத்திலிருந்தே மெய்யானவற்றை அறிவதற்கும், மாணவர்களின் உள்ளார்ந்த தேடல் அறிவை வளர்ப்பதற்கும் ஏற்ற சூழலை உருவாக்க வேண்டியது முக்கியத்துவம் பெறுகின்றது.

குழந்தை பிறந்து தவழத்தொடங்கியதிலிருந்து நம்மில் பலருக்கு குழந்தையின் மீது கொண்ட பாசம் காரணமாக சுயமாக சிந்திப்பதற்கும், செயற்படுவதற்கும் பல தடைகளை இட்டுவருகின்றோம். குழந்தையின் பாதுகாப்பிற்கு முக்கியத்துவம் கொடுக்கும் அதே நேரம் சுயாதீன செயற்பாட்டிற்கும் முக்கியத்துவம் கொடுக்கவேண்டியது கட்டாயமாகின்றது.

குழந்தையின் மனமானது எதுவுமே அற்ற தெளிந்த நீரோடையை போன்றது. நாம் எதனை செய்கின்றோமோ அச்செயற்பாடுகள் குழந்தையின் மனதில் ஆழமாக பதிவடைகின்றது. அந்த வகையில் எமது மூளை ஒரு கணனியின் செயற்பாட்டிற்கு ஒத்ததாகும். என்ன செயற்பாடாக இருந்தாலும் கொடுக்கப்படும் விடயம் சரியானதாக இருந்தால் மாத்திரமே அச் செயற்பாடு தொடர்ச்சியாக செயற்படுவதற்கு உந்து சக்தியாக அமையும். குழந்தையின் ஆழ் மனதில் விஞ்ஞானக் கல்வியை பதிவதற்கு எமது செயற்பாடுகள் முக்கியத்துவம் பெறுகின்றது.

எமது வீடுகளில் குழந்தை பிறந்த நாளிலிருந்து தவழும் காலம், பேசும் காலம் வரை தெளிவான விளக்கங்கள் இருக்கமாட்டாது. இதன் பிற்பாடு படிப்படியாக ஒரு செயற்பாட்டை பின்தொடர்ந்து செய்வதற்கு ஆவலாக இருக்கின்றது, நாம் செய்யும் செயற்பாடுகள் யாவற்றையும் உற்று நோக்கி அந்த செயற்பாட்டை செய்வதற்கு முயற்சிக்கின்றது. இக் குழந்தைகளில் ஆழ் மனதில் படியக் கூடியவாறு விஞ்ஞான அறிவையும் விஞ்ஞானத்தின் தார்ப்பரியத்தையும் எமது அன்றாட வாழ்க்கையுடன் இணைத்ததாக பின்பற்ற பழக்குவோமானால் எச் செயற்பாடையும் ஆராய்ந்தறியும் மனப்பக்குவத்தை வளர்த்துக் கொள்ள முடியும். பிள்ளைகள் யோசிப்பதற்குரிய நேரத்தை நாங்கள் கொடுப்பது மட்டுமல்லாது அச் செயற்பாடுகளை விளங்கிக்கொள்ளக் அறிவையும் நுட்பங்களையும் பூரணமாக சுயமாக கூடிய உதாரணத்துடன் விளங்கப்படுத்த முடியுமானால் இது குழந்தைகளுக்கு விஞ்ஞானக் கல்வியின் மீது கொண்ட நாட்டத்தை பிற்காலத்தில் அதிகரிக்க செய்வதுடன் சிறந்த விஞ்ஞானிகளாக மாறுவதற்கும் ஒரு உந்து சக்தியாக அமையும்.

சிறுபிள்ளையில் புலன் உறுப்புக்கள் மூலம் சூழலை அவதானிக்கும் பண்பினை வளர்த்துக்கொள்ளல், சூழலையும் அவை தொடர்பான அவதானிப்புக்களையும் பெறுவதற்குரிய சந்தர்ப்பங்களை வழங்குதல், கேட்டல், பார்த்தல், சுவைத்தல், நுகர்தல், தொடுகை போன்ற புலன் செயற்பாடுகளுடன், இணைந்தவற்றை பெற்றுக்கொள்ளலும் அவை தொடர்பான தெளிவான விளக்கங்களையும் கொடுத்தல் வேண்டும். எமது

### P.S.V CONSULTING ENGINEERS (AUST) PTY.LTD

CONSULTING CIVIL & STRUCTURA ENGINEERS

NI LUI

1111

1.11

jį.

### Specialists in

- Structural certification,
- Structural design and
- Building inspection.

Burwood East LPO, PO Box 4196, Burwood East Vic 3151 4/24 Lakeside Drive Burwood East Vic 3151, Australia Tel: (03) 9802 4966, Fax : (03) 9803 9811, Email: <u>admin@psv.net.au</u>



உடல் பாகங்கள் அவற்றின் தொழில்கள் அத்துடன் உயிர் அங்கிகள் அவற்றின் இயல்புகள் போன்றவற்றை படிப்படியாக நாளாந்த வாழ்க்கையுடன் இணைந்ததாக வழங்குதல்.

இந்திய மேதை விஞ்ஞானி டாக்டர் ஏ.பி.ஜே.அப்துல்கலாம் அவர்கள் குறிப்பிட்து போல இளைஞர்களை கனவு காணும்படி குறிப்பிட்டிருந்தார். இது மாணவர்களின் கற்பனா சக்தியை அதிகரிக்க செய்கின்றது. அச்சக்தியின் மூலமும் அதிகளவு கண்டுபிடிப்புக்களை மேற்கொள்ள முடியும். அதே போன்றே பிரபல விஞ்ஞான புனைகதை எழுத்தாளரும் விஞ்ஞானியுமான ஆதர்.சி.கிளார்க் அவர்களின் கற்பனைக் கதைகள் உண்மையாகவே பின்னர் கண்டுபிடிப்புக்களாக வெளிவந்தன. இவையும் ஒரு எடுத்துக்காட்டுக்களாகும். இவ்வாறு ஓய்வாக இருக்கும் நேரங்களில் பிள்ளைகளுடன் பிரயோசனமான கலந்துரையாடலை மேற்கொள்வதுடன், களப்பயணம், மிருகக்காட்சி சாலை, கடற்கரையோரம் என பிள்ளைகளை அழைத்துச்செல்வதன் ஊடாக அதில் உள்ள இயற்கையை இரசிக்க கற்றுக்கொடுத்தல். இத்துடன், பிள்ளைகளுடன் ஒன்றாக உணவு அருந்தும் போது கூட விஞ்ஞானம் தொடர்பான நிகழ்காலத் தகவல்களை கலந்துரையாடல் மூலம் அறிந்து கொள்ளல், இதில் இயற்கை அனர்த்தங்கள், காலநிலை மாற்றங்கள் போன்றவற்றை தொலைக்காட்சியில் அல்லது இணையத்தில் இருந்து, பத்திரிகைகள் போன்றவற்றிலிருந்தும் புதிய விடயங்களை பெற்றுக்கொள்ளுதல். அத்துடன் மாணவர்களின் வாசிப்பு ஆற்றலை மேம்படுத்துவதுடன் விஞ்ஞான புனை கதைகளையும் அதில் உள்ள உண்மைகளையும் அறிவதற்கு ஏற்ற சிறந்த நல்ல நூல்களை பெற்றுக்கொடுத்தல்.

பிள்ளைக்கும் ஆசிரியருக்குமான இடைவினைகளை அவதானித்து மாணவர்கள் பாடசாலையில் எவ்வாறு விஞ்ஞானக் கல்வியை ஆர்வத்துடன் கற்பதை உறுதிப்படுத்தல் அத்துடன் அவர்களது முன்னேற்றம் தொடர்பாகவும் விஞ்ஞானத்தில் உள்ள ஆர்வத்தையும் தூண்டுவதற்குரிய வழிவகைகளை மேற்கொள்ளல். பாடசாலைகளில் கொடுக்கப்படும் விஞ்ஞானச் செயற்பாடுகளை வீட்டில் செய்து கொடுப்பதற்கு உதவுவதுடன், இணையத்தில் அல்லது வேறு உதவிகள் மூலமாக உரிய காலத்தில் செய்வதன் ஊடாக விஞ்ஞானத்தில் ஏற்படும் ஆர்வத்தை மேம்படுத்துவதுடன் மேலதிக தகவல்களையும் பெற்றுக்கொடுக்க முனைதல்.

இதே போன்றே எமது நாளாந்த வாழ்க்கையுடன் இணைந்ததாக சமய நம்பிக்கைகள் உள்ளன. சமயம் தொடர்பான பழக்க வழக்கங்களையும் அதன் மூலம் கிடைக்கும் சில நன்மைகளையும் விஞ்ஞான ரீதியாக விளங்கப்படுத்துவதன் மூலம் சமயத்தை வளர்க்கும் அதே நேரம் விஞ்ஞானத்தின் கோட்பாடுகளையும் தத்துவங்களையும் பெற்றுக் கொள்ள முடிகின்றது. உதாரணமாக விசேட தினங்களில் வாழை தோரணம் கட்டுதல் அனைவரும் அறிந்த விடயமே இங்கு எத்தனையோ மரங்கள் இருக்க கூடியதாக இருந்தாலும் வாழை எமது நன்மை தீமைகளில் முக்கியத்துவம் பெறுகின்றது. இங்கு வாழையானது அதிக நீரை உறிஞ்சி வைத்திருப்பதுடன் சில நாட்கள் வாடாமலும் இருக்க கூடியது அந்த வகையில் மக்கள் அதிகம் நிறைந்த இடங்களில் ஏற்படும் ஒட்சிசன் தட்டுப்பாட்டை ஒளித்தொகுப்பு செயற்பாட்டின் மூலம் வாழை விடுவிக்கும் இதனால் சன நெரிசலில் ஏற்படும் ஒட்சிசன் பற்றாக்குறையை போக்கும் என்பதற்காகவே வாழை மரம் கட்டப்படுகின்றது. இவ் விஞ்ஞானத்தத்துவத்தை அந்நாளிலே அறிந்து வைத்திருக்கின்றார்கள். With Best Compliments From .....





TAKE AWAY FOOD & DINE IN



o Lumpraise, Buriyani

- Wedding Cakes
- Birthday Cakes
- Eggless Cakes

• Roast Bread, Fish bun

o Rotti, Rolls, Kotthu &

Many more.....

- **D J MUSIC**
- **O CATERING EQUIPMENT & PARTY HIRE**
- VEDIO & PHOTOGRAPHY
- o CATERING FOR FUNCTIONS

TP: (03)97919099 14, Princess Highway, Dandenong, VIC 3175



மேல குறிறப்பிட்டவை சில உதாரணங்களே அதே போன்று எமது வாழ்க்கையுடன் பின்னிப்பிணைந்ததாக எத்தனையோ செயற்பாடுகளை நாம் எடுத்துக்கூறலாம். இவ்வாறு எமது நாளாந்த வாழ்க்கையுடன் விஞ்ஞானக் கல்வியை ஊட்டுவதன் ஊடாக மாணவரின் சிந்திக்கும் ஆற்றல், தர்க்கிக்கும் ஆற்றல், அறிவு பூர்வமாக உண்மையை கண்டறியும் தன்மை என்பன வளர்கின்றது. இது அவர்களது வாழ்க்கைக்கு உறுதுணையாக இருப்பதுடன் அவர்கள் செய்யும் எச்செயற்பாட்டையும் சிந்தித்து செய்வதற்குரிய வழியை ஏற்படுத்துகின்றது. இதன் மூலம் எமது வீட்டிற்கும், நாட்டிற்கும் ஆறிவு பூர்வம் நிறைந்த சிறந்த நற்பிரஜைகளை உருவாக்குவதற்கு வழிவகை செய்வதுடன் எவ்வேலையை மேற்கொள்வதற்கும் இத்திறன் என்றும உறுதுணையாக இருக்கும் என்பதில் ஐயமில்லை.

#### உசாத்துணை:

www.sciencekids.co.nz

#### www.nsta.org

திரு.சொ.ஹரிசங்கர், ஆசிரியர், யாழ்ப்பாணம் இந்துக் கல்லூரி





# NOW OPEN FOR FAMILY DINING PRAYER FACILITIES AVAILABLE



8 CLOW ST, DANDENONG (OPPOSITE. KFC)



### எமது குருநாதர்

பஞ்சபாண்டவர்கள் ஒருவருடகாலம் அஞ்ஞாதவாசம் இருந்தார்கள். துரியோதனனின் வேவுப்படையினர் பாரததேசம் முழுவதும் ஒரு வருடகாலமளவுக்குச் சல்லடை போட்டுத் தேடினார்கள். எந்தவிதமான துப்பும் கிடைக்கவில்லை. பயமும் கவலையும் நிரம்பிய நிலையில் வந்து துரியோதனனிடம் முறையிட்டார்கள். அமைச்சர் குழாமினர் சிரித்தார்கள். "உன்னுடைய ஆட்கள் தேடிக்கண்டுபிடிக்கக் கூடிய நிலையிலா அவர்கள் இருப்பார்கள்? அவர்கள் வாழுமிடம் நாடோங்கி நகரோங்கி வளங்கொழித்து எல்லாச் செல்வங்களும் நிரம்பப்பெற்றுக் காணப்படும். அதிலிருந்து அவர்கள் வசிக்கும் இடத்தை அறியவேண்டுமே தவிர உன் ஒற்றர்கள் காணும்வகையிலா அவர்கள் வாழ்வார்கள்?" என்றார்கள். உடனேயே ஒற்றர்கள், "ஆம் ஆம் அவ்வாறு விராடதேசம் ஒருவருடகாலத்துக்குள் திடீரென்று எல்லா வகையிலும் மிகவும் முன்னேறி சகல வழிகளிலும் உயர்வு பெற்றுள்ளது என்று அறிந்தோம்" என்றார்கள்.

இத்தகையோரில் முதலிடத்தில் வைத்துப் போற்றத்தக்கவர்களில் ஒருவர் அமரர் சிவசுப்பிரமணியம் அவர்கள். யாழ் இந்துவின் மாணவராக, ஆசிரியராக முத்திரைகள் பல பதித்த அவர் நடத்தி முடித்த சாதனைகள் அளப்பரியவை. இப்பெருந்தகையின் மாணவர்களில் நானும் ஒருவன் என்னும் பெரும் பேறு இக்கட்டுரையை எழுதும் எனக்கும் கிடைத்தது.

ஆசிரியராக இவர் பிரகாசித்த காலத்திலே பாடங்களைத் தித்திக்கும் வகையிலும் வாழ்நாள் முழுவதும் மறவாதிருக்கும்படியும், கற்பிப்பதுடன் நின்றுவிடாது மாணவர்கள் தாம் எல்லாவகையிலும் அவரைப் பின்பற்றி நடக்கும் வகையில் வாழ்ந்தும் காட்டினார். வகுப்பு நடவடிக்கைகளைவிடப் பாடசாலை மட்டத்தில் பல கழகங்களை ஏற்படுத்தியும், முன்னரே இருந்த பல்வேறு சங்கங்களினது பொறுப்பாசிரியராக இருந்தும் மாணவர்களுக்குத் தலைமைத்துவப் பயிற்சியையும் சேவை மனப்பாங்கையும் விருத்தி செய்தார். யாழ் இந்துவின் சாரணியக்கழகத்தை இவர் வழிநடத்திய காலத்தில் மிகப்பலர் 'இராணிச் சாரணர்கள்' ஆகத் தெரிவுசெய்யப் பெற்றதுடன் அப்போது இலங்கையிலிருந்து 'உலக ஜம்போறி' க்கு ரோக்கியோ சென்ற ஏழு மாணவர்களில் முதன்மையான மூவர் இந்துவின் மைந்தர்கள் என்பதும் குறிப்பிடத்தக்கது.

எமது கல்லூரியிலிருந்து பெருந்தொகையானோர் பல்கலைக்கழகம் செல்ல இவர் காரணமாக இருந்தார். இவ்வாறு சென்றோர்களில் பலர் இன்று உலகின் பல பாகங்களிலும் துணைவேந்தர்களாகவும், பேராசிரியர்களாகவும், பெரிய நிர்வாகிகளாகவும் திகழ்கிறார்கள்.

அக்காலத்தில் பல பாராளுமன்ற உறுப்பினர்களும் மந்திரிமாரும் தமது தொகுதியின் அபிவிருத்திக்குக் கல்வி முன்னேற்றம் மிக அவசியம் என்று எண்ணி, அரச உத்தரவுகளைப் பிறப்பித்து, சிறப்பாகச் செயற்படும் பல ஆசிரியர்களையும், அதிபர்களையும் தமதுதொகுதிகளுக்கு இடமாற்றம் செய்து வந்தனர். இவர்களின் கண்ணுக்கு எமது நாயகர் இலகுவில் அகப்பட்டது வியப்பல்ல. இதன்படி நல்லாசிரியர் சிவசுப்பிரமணியம் முருங்கன் மகாவித்தியாலய அதிபராயினார்.

சிறிது காலத்தில் நாம் தொடக்கத்தில் கூறியவாறு முருங்கன் பிரதேசம் அதன் மகாவித்தியாலயத்தை அடிப்படையாகக் கொண்டு வெகு வேகமாக முன்னேறத் தொடங்கியது. முருங்கன் விராடதேசமானது. பாராளுமன்ற உறுப்பினரை மந்திரி வென்றார். முருங்கன் மகாவித்தியாலய அதிபர் அநுராதபுரம் விவேகானந்த மகாவித்தியாலய அதிபரானார்.

with the best complements from



# We are comitted to provide best services

- **O** Virtualisation / Server Consolidation
- Managed Services / Out sourced services
- ① Network Audits
- O Private Clouding
- ① Onsite IT Support
- IT Consulting
- ① Data Backup / Disaster Recovery
- ① Office Relocations
- Server Co-Location
- Web Designing
- ① Computer Repairs
- ① Home Internet Issues

# eLink Technology Pty Ltd

Suit 24, 799 Springvale Road, Mulgrave, VIC 3170 P: 0456 233 344 E: Info@elinktech.com.au W: www.elinktech.com.au



'எல்லாளனின்' ஆட்சிக்குட்பட்டது. அநுராதபுரம் மீண்டும் தமிழர் விவேகானந்த மகாவித்தியாலயத்தினூடாகத் தலைநிமிர்ந்தனர். அரச புதிய பாடத்திட்ட நடைமுறைகள் முழுவதாகத் திறம்பட அமுலாக்கப்பெற்ற இலங்கையின் மிகச்சில பாடசாலைகளில் விவேகானந்தா சிறப்பிடம் பெற்றது. அநுராதபுர நகரில் பணிபுரிந்த பெற்றோரினது யாழ்ப்பாணம், திருகோணமலை, மட்டக்களப்பு ஆகிய இடங்களின் பிரபல பாடசாலைகளில் மாணவர்களாயிருந்த பிள்ளைகள் அனைவரும் விவேகானந்த வித்தியாலயத்துக்கு அனுமதி பெற்றனர். கணித விஞ்ஞானக்கல்வி, இசை, நடனம் என்பவற்றுக்கும் மேலாக மாணவர்களுக்குச் சமூகநலச் செயற்பாட்டுப் பயிற்சியும் வழங்கப் பெற்றதால் அநுராதபுரத்தைப் பிறப்பிடமாகக்கொண்டிருந்த பொதுமக்களின் பல வாழ்வும் ஒளிபெறத் தொடங்கியது. மந்திரியாரின் ஈடாடிய பாராளுமன்ற உறுப்பினர் பதவி 'முடிவெடுக்கும் வாக்குக்கள்'; தமிழர்களினுடையதாயிருந்தமையால் தமிழர்களுக்கு மந்திரி செய்த ஒரே ஒரு நல்ல காரியம் 'வரப்புயர' என்பதுபோல 'சிவசுப்பிரமணியம்' என்றிருந்தமையால் தப்பிப்பிழைத்தது. இப்போது மந்திரி, அதிபருக்கு எதையும் செய்யத் தயாராக இருந்தார்.

அப்போதைய கல்வி அமைச்சின் செயலாளர், கல்வி வெளியீட்டுத்திணைக்களச் செயலாளர் முதலானோர் எமது அதிபருக்கு எவ்வகையிலெல்லாம் உதவவியலுமோ அவ்வகையிலெல்லாம் உதவினர். மாணவர் எண்ணிக்கை தினம் தினம் அதிகரிக்க, அதிபர், நாடு முழுவதும் சிறந்து விளங்கிய ஆசிரியர்களைத் தேடிச் 'சுண்டிப்பார்த்து' விவேகானந்தாவுக்கு நியமனம் அல்லது இடமாற்றம் செய்வித்தார். விவேகானந்தாவில் ஒரு 'குமாரசுவாமி மண்டபம்' ஒன்றைக் கட்ட அதிபர் தலைமையில் ஒரு குழு ஏற்படுத்தப் பெற்று அவரது சீடர்களாக யாழ் இந்துவில் இருந்து அப்போது விவேகானந்தாவில் ஆசிரியர்களாக இருந்தவர்கள் அதில் அங்கத்தவராயினர். வேலைகள் உடனடியாகத் தொடங்கின.

அநுராதபுரம் புதிய நகரம், ஒரு திட்டமிடப்பட்ட ஒரு நகரம். ஆறு பாடசாலைகள் அதாவது விவேகானந்தா தமிழ் மகா வித்தியாலயம், சிங்கள மகா வித்தியாலயம், முஸ்லிம் மகா வித்தியாலயம், விழிப்புலன் செவிப்புலன் இழந்தோருக்கான பாடசாலை முதலானவை ஒரே வளாகத்தில் அமைக்கப்பெற்றிருந்தன. அதிபர் விடுதிகள் அனைத்தும் ஒன்றாக ஒரு தொகுதி வீடுகளாக இருந்தன.

கல்வி அமைச்சு கல்வி முறையில் புதிய புதிய மாற்றங்களைத் தினம் தினம் செய்து வந்தது. அதிபர்கள் அனைவரும் ஒன்றாக ஒரே கருத்தரங்கில் இருந்து புதிய மாற்றங்களைப் பற்றிப் படித்தாலும் ஞாபகசக்தியும், ஆர்வமும், நுண்மதியும் எதனையும் முதலில் முன்னின்று சாதிக்கவேண்டும் என்ற ஆவலும் கொண்டிருந்த எமது நாயகர் போல வேறெவருக்கும் விளங்கவுமில்லை. அவர்களது பாடசாலைகளில் புதிய மாற்றங்கள் பரிசோதனைக்குச் அதிகாரிகளே நடைமுறைப்படுத்தப்படவுமில்லை. சென்ற உயர் 'சிவசுப்பிரமணியத்திடம் கேட்டுப் படித்து உடனடியாகச் செயற்படுத்துமாறு அவர்களைப் பணித்துச் சென்றனர். அதிபர்கள் தினமும் இரவிரவாக எமது நாயகரிடம் வந்து தனியாகவம் கூட்டாகவும் கற்றது மட்டுமன்றி அடிக்கடி பகலில் ஆசிரியர்கள் சிலரையும் அழைத்துக் தமது கொண்டு வந்து விவேகானந்தாவின் செயற்படுத்தல்களை வகுப்பு வகுப்பாகச் சென்று நேரிலும் பார்வையிட்டனர்.

தமிழர் தலை நிமிர்ந்தனர். அநுராதபுர தமிழர் சனத்தொகை 'விவேகானந்தா-சிவசுப்பிரமணியம்' என்ற ஒரு தனி மனிதரால் தினமும் அதிகரித்தது. அருள்மிகு கதிரேசன் ஆலயத்தில் விவேகானந்தாப் பக்தர்கள் நிரம்பி வழிந்தனர். கதிரேசன் ஆலயம், விவேகானந்தா வித்தியாலயம் ஆகியவற்றை அண்மித்த பகுதி மக்கள் கூட்டம், ஊக்கம் உற்சாகம் முதலியவற்றுடன் பெருமைபெற்ற பாடசாலையை மையமாகக்கொண்ட ஒரு கற்றற் சமூகமாக, ஒற்றுமையாகத் தினமும் பாடசாலைச் செயற்பாடுகளில் பங்கு பற்றிப் பிள்ளைகளின் துரித முன்னேற்றத்துக்கு உழைக்கும் ஒரு சமூகமாக மாறியது. அநுராதபுரம் விராடதேசமாவதைப்

# Fine Dine Indian Restaurant is now open in Mt. Waverley

Beyond Compare Every Occasion Every Creation

Modern Fusion style Tandoori delights and much more!

havan's

Pinewood

Licensed & B.Y.O. Wine only

0

Dinner 7 days a week 5.30 onwards

Lunch: Wed, Thur, Fri & Sunday 12 to 3.00pm Home Delivery (minimum \$ 30.00) & Take Away

Available

### Catering Services Available

Specialists In Office Parties / Banquet / Outdoor Functions Theme Parties/ Marriages / Birthdays and Special Events

Party / Function Hall to accommodate up to 80 people available. Queries Welcome

### All you can eat

south Indian and north Indian buffet on Every Thursday, Friday, Saturday Dinner

&

**Every Sunday Lunch and Dinner** 

17-21 Centre Way, Pinewood Shopping Centre, Mount Waverley 3149 Ph. 9803 5112 / 9802 5374 www.shavans.com.au



பொறுக்கவியலாத நிலையில், திடீர் என்று தமிழர்களைக் குறி வைத்துத் தாக்கிய இனக்கரவரம் (1977) அநுராதபுரத்தில் கொடூரமாகத் தொடங்கியது.

தமக்கெல்லாம் வழிகாட்டியாக இருந்து கற்பித்து, பல்லினங்களும் கற்றலில் விருத்தியடையக் காரணமாக இருந்த அதிபரையும் அவரது குடும்பத்தவரையும் சகோதர இனத்தவர்கள் எந்தவிதமான உடல் நலக் குறைவுமின்றி யாழ்ப்பாணம் அனுப்பிவைத்தனர்.

அநுராதபுரம் முழுவதாக அடைய இயலாமற் போன பேறினைப் பெறும் பாக்கியம் அளவெட்டிக்குக் கிடைத்தது. அதிபர் அவர்கள் அளவெட்டி அருணோதயாக் கல்லூரிக்கு அதிபராக நியமிக்கப் பெற்றார். ஏற்கனவே முன்னேற்றம் பல கண்ட பாடசாலையாக அருணோதயா இருந்தபோதிலும், ஆசிரியர்களையும் பெற்றோர்களையும் நலன் விரும்பிகளையும் ஒருங்கிணைத்து, தான் மிகவும் தேர்ச்சி பெற்றிருந்த புதிய பாடத்திட்ட அமுலாக்கம் தொடக்கம் வகுப்பறைகள் நூலகம் முதலானவற்றின் விருத்திகள் வரை பல செயற்பாடுகளை ஆரம்பித்தார் புதிய அதிபர் அவர்கள். ஆயினும் அப்போதிருந்த உள்ளுர் அரசியல் நிலைமைகள் தனது அபரிமிதமான துரித 'விராடதேச' விருத்திப் பணிகளுக்குத் துணைபோகா என்பதை அறிந்த அமரர் சிவசுப்பிரமணியம் அவர்கள் நைஜீரியாவுக்குத் தொழில் நிமித்தம் செல்லக் கிடைத்த வாய்ப்பை முறையாகப் பயன்படுத்தினார்.

நைஜீரியாவில் அவரது முதல் பாடசாலைக்கு அவர் சென்றபோது அங்கு குழாய் நீர் இணைப்பு இருக்கவில்லை. வாகனம் மூலம் குறிப்பிட்ட தினங்களுக்கு மட்டும் நீர் விநியோகிக்கப் பெற்று வந்தது. மாணவர்களும் ஆசிரியர்களும் பெருஞ் சிரமத்துக்குள்ளாகினர். விடுதிச் சாலையுடனான அப்பாடசாலையினரின் வேண்டுகோள்களை பல கால அந்நாட்டரசாங்கம் நிதி வசதியின்மையைக் காரணங் காட்டிப் பின்போட்டுக் கொண்டு வந்திருந்தது. பல மைல்களுக்கப்பால் பெறக்கூடியதாக இருந்த நீரைக் குழாய் வழியாகப் பாடசாலைக்குக் கொண்டு வருவதற்குப் பாடசாலை நேரந் தவிர்ந்த நேரங்களில் எமது நாயகர்-இந்துவின் மைந்தன்- தலைமையில் மாணவர்களும், ஏனைய ஆசிரியர்ளும் சிரமதானம் மூலம் பல மாதங்கள் முயன்றனர். இறுதியாக நிலத்தின் கீழாகக் குழாய்களைப் பதித்து வந்து நீரைக் கொண்டுவந்து சேர்த்தனர்.

அது வரை கால வரலாற்றில் அவ்வாறான ஒரு தர்மச் செயலைக் கண்டோ, கேட்டோ அறிந்திராத அந்தநாடு, முதல் முதலாகச் 'சிரமதானம்' 'சிவசுப்பிரமணியம்' என்ற சொற்களை ஆங்கிலத்தில் அப்படியே எழுத்துக் கூட்டிப் பத்திரிகைகளில் பிரசுரித்துப் பாராட்டியது. 'கானோ' மாநிலம் விராடதேசமாகிய நிலையில் இறையருள் எமது நாயகரை 'சீசேல்ஷ்' நாட்டுக்கு அழைத்தது.

இங்கு தான் மகுடம் வைத்த நிகழ்வு இடம் பெற்றது. இருபது ஆண்டுகளுக்கு முன் தமிழை எழுத வாசிக்கத் தெரியாமல் இருந்த தமிழர்கள், வழிபடுவதற்கு என்று முழு நாட்டிலேயேயுமே ஒரு சைவக்கோவிலும் இல்லாமல் வாழ்ந்த சைவர்கள் கொண்ட ஒரு நாடாக இருந்தது சீசேல்ஷ். சகல இன மக்களுக்கும் கல்வி போதிப்பதற்குச் சென்ற எமது இந்துவின் மைந்தர், அந்த நாடு முன்னெப்போதும் இல்லாத வகையில் கல்வி, பொருளாதாரம் பண்பாடு என்பவற்றில் உச்ச நிலையடையும் வண்ணம் தனது கற்பித்தற் பணியைச் செய்து நின்றுவிடாது, அரசாங்கத்தினரின் பெருமதிப்புக்காளாயினார். அத்துடன் முதலில் தமிழர்களும், சைவர்களும் அவர்களது அடையாளத்தை அறியச் செய்தார். வரலாற்றிலேயே முதன் முறையாக அவர்களுக்குத் தமிழ் கற்பித்து, கோவில் கட்டுவித்து, வழிபாடுகள் திருவிழாக்கள் செய்வித்தார். எந்த வகையிலாவது அச்சு வடிவத் தமிழ் எழுத்தைக் காணவியலாதிருந்த சீசேல்ஷ் நாட்டில் இப்போது தேசீய தொலைக்காட்சி, வானொலி முதலியவற்றில் தமிழ் நிகழ்ச்சிகள் ஒளி, ஒலிபரப்பப்படவும், திருவாசகம் பாடப்பெறவும், தமிழ்ப்பத்திரிகைகள் பிரசுரிக்கப் பெறவும் மூல முதற் காரணராக விளங்கினார். சைவமும்

### with the best complements from



## DTM GEOCIVIL CONSULTING

### We are committed to provide best solutions

Geotechnical Engineering Soil Testing Footing & Piling Inspections Construction Working Platforms Level 1 Inspection

**Construction Management** 

DTM/GEOCIVIL CONSULTING PTY LTD 7, Elit Crescent, Noble Park, VIC 3174 T:1300 550 871 M:0433 371 080 E:dr@dtmgeocivil.com.au



தமிழும் இனந்தெரியா நிலையிலிருந்த நாட்டில் ஆக இருபது வருடகாலத்துக்குள் கோவில் கொண்ட அருள்மிகு நவசக்தி விநாயகர் தனது அழகிய சித்திர வேலைப்பாடுகள் கொண்ட கோபுர வாசலால் வெளிவந்து சித்திரத் தேரிலேறி சீசேல்ஷ் நாட்டின் தலைநகரூடாக அருளை அனைத்து இனமக்களுக்கும் அள்ளி வழங்க அவருக்கடுத்த காரணராக இருந்தார் எம்மிந்துவின் மைந்தர் அவர்கள். உண்மையிலேயே சீசேல்ஷ் தனது பெயரை ஏன் இன்னமும் 'விராடதேசம்' என்று மாற்றிக் கொள்ளவில்லையோ தெரியவில்லை. அப்பெருமானாரின் பேரருளால் நன்றி மறவா நன்மக்கள், எம்மிந்துவின் மைந்தருக்கு அரச நிலை மதிப்பை வழங்கி மகுடஞ்சூட்டி வணங்கிய சில மணித்துளிகளில் அங்கேயே அவரது ஆவி அப்பெருமானின் திருவடிகளைச் சென்றடைய, அவரது பூதவுடல் அவராலேயே ஆரம்பித்து வைக்கப்பெற்ற சைவமயானத்தில் மக்கள் படைகதறி அழ, அரசாங்கத்தினர் தம் நாட்டின் தலைவிதியை மாற்றிய, 'முடி சூடிய மன்னருக்கு' மரியாதை செய்ய, தகனஞ் செய்யப்பெற்றது.

நிற்க, இம்மலையளவு சாதனைகளையெல்லாம் இறையருள் பெற்றிருந்த இப்பெருமகனாரால் எவ்வாறு சாதிக்க முடிந்தது? முதலில் அவர் பிறந்த, அவர் புகுந்த புகழ் மிகுந்த குடும்பங்கள். சைவத்தையும் தமிழையும் கல்வியையும் அவற்றைப் போற்றி வளர்ப்பதையும் பரம்பரை பரம்பரையாகச் செய்து வருபவர்கள். அடுத்து எமது கல்லூரி அன்னை. தன்னை நாடி வரும் பிள்ளைகளுக்கு ஞானப் பாலைக் கொடுத்து உலகம் போற்றும் உத்தமர்களாக்கும் அவளது சாமர்த்தியம். அங்கே கற்கும் பாக்கியம் மட்டுமல்ல கற்பிக்கும் பாக்கியமும் பெற்றவரல்லவா எமது குருநாதர். அடுத்துக் கூறப்படவேண்டியவர் அவருக்கு வாய்த்த மனைவியார் திருமதி சறோஜினி சிவசுப்பிரமணியம் அவர்கள். சிவனுக்குரிய சக்திபோல அவர் விளங்கிவந்தார். மகுடஞ் சூட்டப்பெற்ற மன்னருக்கு ஆலோசனைகள் கூறுவதில் மந்திரியாகவும் எமது ஆசிரியருக்குப் பணிவிடை செய்வதில் சேவகராகவும் அவருக்கு ஆபத்துக்கள் ஏற்படும் போது நீக்கிவிடும் தளபதியாகவும் நோய் நீக்குவதில் மருத்துவராகவும் அவர் விளங்கினார்.

நைஜீரியாவில் எமது ஆசிரியர் கடமையாற்றியபோது ஒரு முறை பாடசாலை இல்ல விளையாட்டுப் போட்டி நடைபெற்றது. வழக்கம் போலவே நியாயப்படி திறமையாகச் செயற்பட்ட இந்துவின் மைந்தரின் இல்லம் அதி கூடிய புள்ளிகளைப் பெற்றிருந்தது. இருந்தாலும், ஒரு நைஜீரிய இனத்தவரின் இல்லம் வெல்வதற்கான சூழ்ச்சிகள் செய்யப்பெற்று அவ்வில்லம் வெல்வதாக அறிவிக்கப்பட, நீதிவழுவாத இந்துவின் மைந்தர் சுட்டிக் காட்டியதால், அது தோற்றமையும் எமது நாயகரைத் தலைவராகக்கொண்ட இல்லம் வென்றமையும் அறிவிக்கப் பெற்றது. காரணராக இருந்த கணவரைக் கொல்லத் தயாரானார் அந்த நைஜீரிய ஆசிரியர். தனக்கு உற்ற தோழியாக இருந்து ஆங்கிலம் முதல் சமையம் வரை கற்பித்தும் சிவனை வழிபடவும் விரதங்களை அனுட்டித்தும்; வாழை இலையில் உணவு உண்டும் எமக்கு வேண்டிய வரங்களை நாம் பெறவும் காரணமாக விளங்கும் எனது தோழியின் கணவரைக் கொல்ல நான் உயிர்போனாலும் விடமாட்டேன் எனத் தடுத்து நிறுத்தினார் அந்த நைஜீரிய இன ஆசிரியரின் நைஜீரிய இன மனைவியார். என்னே மனைமாட்சி! என்னே அம்மையாரின் சாதனை! இவரது கணவர், இத்தகைய வரலாற்று நாயகர்-இந்துவின் மைந்தரின் நினைவில் நனைந்து நாமும் உலகம் உய்யக்காரணர் ஆவோம்!

ஆக்கம் - சுந்தரம்பிள்ளை கலாதரன்





Nick & Athina Makris Snr Sales Consultant/Auctioneer

M 0419 873 458 nmakris@barryplant.com.au

Paul & Charmaine Morris Snr Sales Consultant & Personal Assistant

M 0449 767 101 pmorris@barryplant.com.au



### For All Your Real Estate Needs Proudly Serving Monash

www.barryplant.com.au

# **NOW WE ARE** rywhere in Sri Lanka

### **INTRODUCING THE ALL NEW** TRANSCO STATION DELIVERY SERVICE

ZONE 3

Kurunagala

Kandy

Jaffna

Transco is now offering a station delivery service at 8 convenient locations across Sri Lanka covering most metropolitan cities & WE HAVE MORE COMING UP SOON!

ZONE 1

Katunayaka

Wattala

Colombo

Rathmalana

For some of our valued customers, picking up cargo from Wattala could be a daunting task. With the new Transco station delivery service we will do all the hard yards for you, Which includes clearance and delivery of cargo to your nearest station. In most cases you will be in and out of the station within 10\* minutes.

### **PRICE STRUCTURE**

| ZONE | 1 <sup>sт</sup> ВОХ | ADITIONAL<br>BOX |
|------|---------------------|------------------|
| 1    | \$30                | \$15             |
| 2    | \$35                | \$15             |
| 3    | \$50                | \$25             |

100/- + taxes per day will be

1300 1 TRANSCO 1300 187 267

ransco

We love to deliver

transcointernational info@transcointernational.com.au www.transcointernational.com.au

Matara

Pransco

Nuwara-Eliya



### AT INFINITY, WE ARE HERE TO TAKE CARE OF ALL YOUR FINANCIAL NEEDS!!



For an appointment please call us on (03) 9792 2772

### **INFINITY ACCOUNTING AND FINANCIAL SERVICES**

1/20 Langhorne Street, Dandenong, VIC 3175 Phone: (03) 9792 2772 Fax: (03) 9793 3019



### Getting smarter

In today's world, it is no doubt that smarter devices have found their ways into our hearts and minds. It all started with smart phones and now we have more and more smarter devices in and around our lives. This 'smarter' revolution has already technologically transformed our lives in many ways but this revolution is only in its very early stages. Homes, cars, offices, factories, farms, grids, hospitals, clothes and everything else that we can imagine will eventually get 'smarter' as well. In time these smarter devices will communicate with each other to make their own decisions and may eventually create a smarter planet for themselves.

A smarter house tracks our movement through our smart cars and automatically heats up or cools down before we get home. A programmed smarter car will take our kids to smart schools and brings them back on its own. A smarter tutor on the 'cloud' will teach us and our kids. Our daily routine will be prepared and ready by a smarter personal assistant system. A smarter cook will interact with smart fridge to prepare the meal and inform us on TV screen while we relax in front of it. It is no doubt that all these advance scenarios will soon be part of our lives resulting from the ''smarter' revolution. As we march towards a futuristic smarter planet whether these progress hold an exciting or frightening prospect is yet to be determined.

Not long ago we were thrilled to own a simple mobile phone. Now we all are equipped with smarter phones which we use not only for talking but also for many other purposes. These smart mobile devices continuously awake to feed us the information we need. While most of us use these mobile devices primarily to read, text, browse, navigate and even play games, their potential and importance is so much greater because these are devices we carry most of the time.

Being able to access the Internet from the palm of our hand or even socially connected isn't just revolutionary. These smarter mobile devices make internet a two-way traffic where in addition to viewing the contents from the internet we share contents from our devices such as our location, environments and habits to get customised service to meet our needs. Some of these smarter devices even work like a big brother to track our activities and preferences.

Cars are getting smarter too, not long ago choosing a car was a straight forward concept and it mainly depended on the mechanical performance but now the decision to choose a car also depends on the other smarter technologies. Intelligent on board systems, communications with GPS, intelligent park assistant, around view monitors and multimedia entertainment systems are all now part of the current smarter cars. This is only a start and the industry is working on new technologies to make cars smarter and more autonomous than they used to be and at one stage these smarter cars may take over the control from us and be self-driving. Google's self-driving car project to build autonomous cars is just one example Soon we will all have our own version of 'Knight Rider' parked in our smart garage.



### PROTECT YOUR NEW INVESTMENT EXTERIOR PAINT SEALANTS • Stops fading & chalking INTERIOR FABRIC PROTECTION • Easier to clean spills & red dust

### FULL CARAVAN PROTECTION



# FOR FURTHER INFORMATION VISIT: WWW.VANTEC.COM.AU

**1300 133 830 OR 03 9761 5552** VANTEC CARAVAN PROTECTION 140 CANTERBURY ROAD, BAYSWATER VIC 3153



It is not just our home environment but our wider surrounding such as farms, grids, hospitals, schools, and work places are also getting smarter. Because my father walked to school doesn't mean I did the same and because I sat in front of my first computer at the ripe old age 25 doesn't mean my kids are doing same and because my kids are scrolling away on the tablets doesn't mean their children will be carrying around IPADs. Technology and we humans have evolved over the time. Technology has evolved from hands to tools, tools to machines, machines to automation and now this automation is going even further into smarter intelligence. These smarter technologies have made the world smaller, brought us all together in ways that would have been very hard to imagine some time ago.

As the world grows bigger and consumes more scarce resources, the necessity of food, shelter and other resources have increased exponentially. The technology innovation is needed to manage the inadequate resources such as water and fuel energy in efficient and optimal way to preserve these for our future generations. A smarter farm with information and data from wireless sensors monitoring soil, crops, and environmental conditions of the farm will help us manage the resources such as water more efficiently. A smarter electricity grid will help us better integrate renewable sources of energy into the local grid to make use of other sources of natural energy and reduce pollution. These intelligent technological innovations can allow flexible new ways of working and can transform how we function and will end up saving us resources, time and money.

There is no doubt that these smarter machines and technology have helped us to do things better way but as these devices get smarter and smarter, I am sure one day this artificial intelligence (ie: *human-like intelligence exhibited by machines or software*) capable smarter devices will over-take and control us. Already we have seen such cases reported periodically.



In a worrying trend, we are relying on machines and apps to manage our habits, emotions, social interaction and daily routines which show that we are slowly and steadily losing our willpower to these machines and apps. Using apps to manage sleep patterns or using apps to control the emotions may well show the naive stupidity of our technology geeks. As the technology makes

machines smarter, it slowly turns us humans like robots and this may become a double-edged sword soon. We humans should not loose part of our collective humanity, our sense of urgency, personal interaction and our responsibility to these smarter technologies.

"The human spirit must prevail over technology" - Albert Einstein

By - Tharmalingam Sivasuthan - Jaffna Hindu College (1983 - 1990)







SELLING INDIAN SRI LANKAN ISLANDERS

Rajah Tel: 03 9077 7945 Mob: 0478 106 994

RAJ KAMAL ENTERPRISE PTY LTD 22 Station Street, Moorabbin, VIC 3189

# Old Boys Association-Victoria, Australia

Melbourne Jolly Stars Six-A-Side

Annual Cricket Tournament - 2015

Date : Sunday 04th January 2015 Time : 7:30 am Venue : W. Manson Reserve Selkirk Avenue Wantirna

> For registration & details, Contact: Athavan: 0429 120 973 or Sivani: 0433 831 114



# Enroll NOW & Prepare

Year 1 to 10: English Language, Special Reading and Writing, Maths, Science, Verbal and Numerical Resoning

> VCE Specialist.. English Language, Maths Methods, Chemistry, Physics, Biology...

Experienced teachers, small classes, past exam papers...

Year 5 & 6

Year 7 & 8 Scholarship Preparation Select-entry School Preparation

### Why Join Us?

Qualified, experienced, passionate teachers Excellent resources carefully developed by EKC Nomework is given & well monitored every lesson Regular topic test

Telephone

Mon - 4.00 pm - 8.00 pm Tue - Fri - 2.45 pm - 8.00 pm Sat - 9.30 am - 5.00pm

GLEN WAVERLEY 9887 8064 MELWAY: 71C2 FIRST FLOOR, 61-63 RAILWAY PARADE **GLEN WAVERLY VIC 3150** 

Free assessment & consultation No enrolment fee Free school bag \*Conditions apply

> VIC: BOXHILL / FOOTSCRAY / GLEN WAVERLY / OAKLEIGH / HALLAM/ ROWVILLE/ WANTRINA/ RICHMOND PRESTON/ SPRINGVALE/ ST ALBANS NSW: PARAMATTA / ASHFIELD / BLACKTOWN / EASTWOOD /HORNSBY / HURSTVILLE New Zeland: DANNEMORA / NEW MARKET / NORTH SHORE





### யாழ் இந்துக் கல்லூரி பழைய மாணவர் சங்கம் - அவுஸ்திரேலியா

JAFFNA HINDU COLLEGE OLD BOYS ASSOCIATION OF AUSTRALIA, VICTORIA (INC)

> Registered Address: 58A Lakefield Drive, Ferntree Gully, Vic 3056 Postal Address: 36 Dunoon Street, Doncastor, VIC 3108 Incorporated Association - Registration No.: A0035084J www.jhcobamelbourne.org.au

On behalf of Jaffna Hindu College Old Boys Association of Victoria Management Committee, I express our sincere thanks to:

- Our honorable chief guest Dr R. Srikanthan.
- Mr. Niroshan Sathiyamoorthy and his "Puthiya Poopalam IsaiKulu" for live music concert.
- Mr. Santosh Hariharan for travelling from India to perform in our music concert.
- Mr. Ganathipan Aruneswaran & Mr. Seyoon Ragavan for travelling from Sydney to perform in our music concert.
- Students of Srimathi Narmatha Ravichandhira for welcome dance.
- Mr. Shehan Fernando for providing sound system for our event.
- "Xtreem Technology" for printing our souvenir magazine and tickets.
- Mr. Gathan Sabanathan for taking our committee photo.
- Mr. Kethara Sarma for event photography.
- Mr. Sivayoganathan for event videography.
- Management of "Kingston City Council" for providing the venue.
- "EMS Exchange" and " Capital Blinds for Major Sponsorship.
- "Oviya Homes", "Bank of Queensland Preston" & "Pioneer Wealth" for banner Sponsorship
- "The Mango Tree" for providing catering services.
- All other sponsors for their support through souvenir advertisements and raffles prizes.
- All our families, friends and the members of the community for their invaluable contribution.
- Those who have provided messages and articles for souvenir magazine 2014.
- Our supportive audience of "GHANA MAZHAI 2014".

T.Sujanthan Secretary, Jaffna Hindu College OBA, Victoria, Australia.

*President* K. Vijayarajan

*Vice President* K. Arunagirinathan

*Secretary* T. Sujanthan

Assistant Secretary K. Anpallakan

*Treasurer* S. Vijekumaran

**Assistant Treasurer** T. Satheeshkumar

*Social Secretary* K. Sivasuthan

Sports Secretary T. Athavan

*Editor* S. Thaneshan

**Committee Members** 

- S. Thavendran
- T. Sriharan
- C. Srinanthakumar
- K. Sathiyalingham
- A. Thevakumar
- N. Abraham

### **Co-opted Members**

- T. Sivasuthan
- S. Sivanerupan T. Athiththan
- G. Parthipan
- S. Sriskanthabalan

### Patterson Cheney Toyota Dealer of the Year THANK YOU!



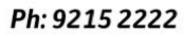


### Servicing the wider Dandenong community

- ✓ Sales
- ✓ Service
- ✓ Finance
- ✓ Parts & Accessories

Patterson Cheney Toyota 200 Cheltenham Road, Dandenong 3175

Melway: 89 H9





www.pattersoncheneytoyota.com.au







Dian Hewagama 0433 586 367 Used Cars





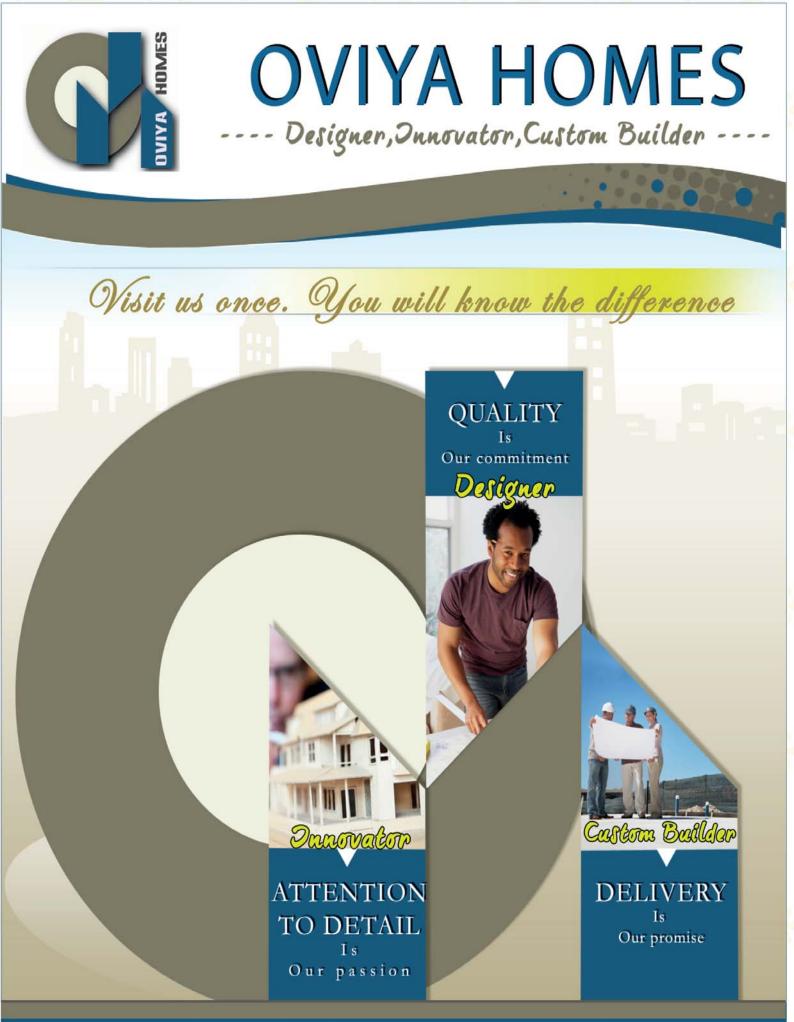
0433 124 809

Joe Silva









Suite 20, No.20 Enterprise Drive, Bundoora, Vic 3083 Phones: (03) 9467 5454/043 4907 575/043 5313 033 Fax: (03) 9466 7687 E-mail: Sales@oviyahomes.com.au

# ANG

### WorldWide MONEY TRANSFER & EXCHANGE

SEND MONEY WORLDWIDE FOR JUST \$10 **TO FRIENDS AND FAMILY** 

### **SAME DAY BANK TRANSFER & HOME DELIVERY**

WE GUARANTEE YOU

THE BEST

# Phone: 03 8774 4229, 03 9793 7767

- Attractive Exchange Rates
- Flat Lower Fee By Location or easy-online order processing
- Responsible Customer Service
- Prompt Delivery
- **Emphasis on Security, Accuracy and Compliance**
- **Convinient Worldwide Locations**
- Easy, Quick Internet Money Transfer

**Direct Deposit EMS Exchange Pty Ltd** BSB: 033-186 Account Number: 399-080 Westpac Bank Australia

### EMS EXCHANGE Pty Ltd

1/31 Pultney Street Dandenong. Vic 3175 Phone : 03 8774 4229, 03 9793 7767 Mobile : 0478 111 123 Web : www.emsexchange.com.au Email : info@emsexchange.com.au